



SHD 2691 SAÇ ŞEKİLENDİRME CİHAZI

KULLANMA KILAVUZU

TR

EN

FR

NL

ES

RU

AR

HR



444
66
86

TÜKETİCİ
DANIŞMA
HATTI

www.sinbo.com.tr

for Turkey



GİRİŞ

Değerli Müşterimiz,

Ürün seçiminde SİNBO'yu tercih ettiğiniz için teşekkür ederiz.

Uzun ve verimli bir kullanım için cihazı kullanmadan önce bu kılavuzu özellikle güvenlik talimatlarına dikkat ederek okumanızı ve devamlı suretle saklamanızı tavsiye ederiz.

Saygılarımızla,

Sinbo Küçük Ev Aletleri

Bu cihaz evde kullanıma yönelik olarak tasarlanmıştır ve herhangi bir AC prize takılabilir (normal ev tipi priz). Diğer priz tipleriyle kullanmayınız.

This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliances by a person responsible for their safety. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:

- staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
- farm houses;
- by clients in hotels, motels and other residential type environments;
- bed and breakfast type environments.

Bu ürün (çocuklar dahil) fiziksel hassasiyeti az, zihinsel olarak yetersiz, deneyimsiz ve yeterli bilgiye sahip olmadan yada kendilerinin güvenliğinden sorumlu olan kişiler tarafından bu ürünü kullanmak için gerekli talimatlar verilmemiş kişilerin kullanımına uygun değildir.

ÖNEMLİ GÜVENLİK UYARILARI



• Bakım, Onarım ve Kullanımda Uyulması Gereken Kurallar

Elektrikli cihaz kullanılmadan önce aşağıda belirtilen temel güvenlik kurallarına mutlaka uyulması gerekmektedir:

Uyarılar

1. Bu cihaz, cihazların kullanılmasında güvenlik açısından sorumluluk üstlenebilecek bir kişinin gözetimi ve yönlendirmesi olmadan fiziksel, duysal ya da zihinsel engeli olan kişiler (çocuklar dahil), bu konuda bilgi ya da deneyim sahibi olmayan kişiler tarafından kullanılmamalıdır.
2. Çocukların makineyle oynamasına engel olmak için yeterli gözetim yapılmalıdır.
3. Güç kablosunun arızalanması durumunda tehlikelerin önlenmesi için kablo üretici, servis yetkilisi ya da benzer bir ehliyetli kişi tarafından değiştirilmelidir.
4. **DİKKAT:** Bu cihazı su yakınında kullanmayınız. Bu cihazı küvetler, duş kabinleri, lavabolar ve diğer su dolu cisimlerin yakınında kullanmayınız.
5. Cihaz çalışır durumdayken ya da fişe takılıyken başından ayrılmayınız.
6. Bu cihazı yalnızca kılavuzda açıklanan şekilde kullanınız. Üretici tarafından tavsiye edilmeyen aksesuarları kullanmayınız.
7. Kabloyu sıcak ya da ısınmış yüzeylerden uzak tutunuz.
8. Cihazı uykuluyken kullanmayınız.
9. Elektrik şoku tehlikesi bulunduğu için cihazın üzerinde bulunan deliklerden içeri herhangi bir maddenin girmesine izin vermeyiniz.
10. Kullanım sırasında cihaz ısınır. Yanma tehlikesinin önüne geçmek için ısınmış yüzeyin cildinize temas etmesine izin vermeyiniz.
11. Isıtılmış cihazı henüz fişe takılı ve sıcak durumdayken doğrudan herhangi bir yüzey üzerine koymayınız. Entegre desteği kullanınız.

Özel Uyarı: Yeni cihazınızın ısıtma bobinlerinin çevresinde koruyucu kaplama bulunmaktadır. Cihaz ilk kullanımdan önce fişe takıldığında bu kaplama ilk kez ısınacağı için cihazdan bir miktar duman ve koku çıkabilir. Bu durum kullanıcı açısından hiçbir tehlike yaratmamaktadır ve saç maşasının arızalı olduğu anlamına gelmez. Kullanmadan önce duman kaybolana kadar bekleyiniz. Bu yaklaşık 30 saniye sürecektir.



DİKKAT



Bu cihazı su yakınında kullanmayınız. Bu cihazı küvetler, duş kabinleri, lavabolar ve diğer su dolu cisimlerin yakınında kullanmayınız.

TEKNİK ÖZELLİKLER

Çalışma voltajı : AC 220-240V~

Frekansı : 50Hz

Güç tüketimi : 60W

Bu cihaz **CE** kalite belgesine sahiptir.

EN 60335-2-23

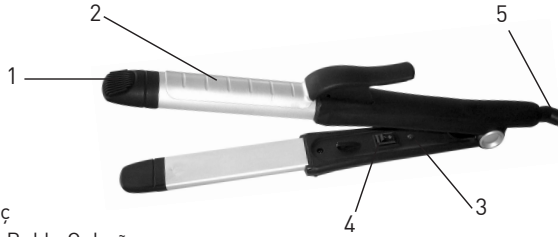
Kullanım Ömrü 7 yıldır.

Made in P.R.C.

DİKKAT!!

Ürünün üzerinde bulunan işaretlemelerde veya ürünle verilen diğer basılı dokümanlarda beyan edilen değerler, ilgili standartlara göre laboratuvar ortamında elde edilen değerlerdir. Bu değerler, ürünün kullanım ve ortam şartlarına göre değişebilir.

CİHAZIN TANITIMI



1. Soğuk Uç
2. Seramik Bukle Çubuğu
3. Açık/Kapalı Işığı
4. Açma/Kapama Düğmesi
5. Döner Kablo



- Ürünü düşürmeyiniz,
- Darbelere maruz kalmamasını sağlayınız,
- Sıkışmamasını, ezilmemesini sağlayınız,
- Ambalaj üzerindeki işaretlemelere uyunuz.
- Orjinal ambalajıyla taşımaya özen gösteriniz.

ÇEVRE VE İNSAN SAĞLIĞI



Çevre korumasına siz de katkıda bulunabilirsiniz!
Lütfen yerel düzenlemelere uymayı unutmayın: Çalışmayan elektrikli cihazları, uygun elden çıkarma merkezlerine götürün

Kullanım sırasında İnsan ve çevre sağlığına tehlikeli veya zararlı olabilecek bir durum söz konusu değildir.

CİHAZIN KULLANIMI

- **Bağlantı veya Montajın Nasıl Yapılacağını Gösterir Şema ile Bağlantı veya Montajın Kimin Tarafından Yapılacağına (tüketici, yetkili servis) ilişkin bilgiler** Cihazınızla birlikte gelen aksesuarları kolaylıkla kendiniz takip çıkartabilirsiniz. Olası bir arıza durumunda cihazın içini açmayınız. En yakın yetkili servise başvurunuz. Aksi taktirde istenmeyen yaralanmalara neden olabilirsiniz. Aynı zamanda cihazınız garanti dışı işlem görebilir.

Başlarken, Cihazınız hızlı bir şekilde ısınır ve kullanım süresince sıcaklık sabit kalır:

- (1) Cihazı fişe takınız.
- (2) Düğmeyi "AÇIK" konumuna getiriniz.
- (3) Yaklaşık 1 dakika bekleyiniz cihazınız kullanıma hazır olacaktır.
- (4) Cihazı kullandıktan sonra düğmeyi "KAPALI" konumuna getiriniz ve cihazı fişten çekiniz.
- (5) Saçlarınızın soğumasını bekleyiniz.

Kullanım:

Saçlarınızın zarar görmemesi için kuru, temiz ve karışmamış olması gerekmektedir.

Cihazı sentetik saçları (peruk, kaynak vb.) şekillendirmek için kullanmayınız.



CİHAZIN KULLANIMI

* Düzleştirme fonksiyonu

- (1) Fonksiyon seçme düğmesini kullanarak düleştirici plakalarını açınız.
- (2) Birkaç santimetre genişliğinde bir saç tutamını ayırıp tarayınız ve plakalar arasına yerleştiriniz.
- (3) Plakaları sıkıca kapatınız ve cihazı saçların köklerinden uçlarına doğru yavaşça kaydırınız.
- (4) Plakaların seramik kaplaması ısıyı eşit şekilde dağıtarak saçlarınızı aşırı ısığa karşı koruyacaktır.
- (5) Düzleştirmiş olduğunuz saçlarınızı şekillendirmeye devam etmeden önce soğumalarını bekleyiniz.

* Bukle fonksiyonu

- (1) Fonksiyon seçme düğmesini kullanarak düleştirici plakalarını kapatınız ve saç maşası fonksiyonuna geçiniz.
- (2) 2 ila 3 cm genişliğinde bir saç tutamı ayırınız.
- (3) Kolu aşağı doğru bastırarak sapı açınız saçlarınızın ucunu boru ve sap arasından geçiriniz.
- (4) Kapatmak için sağı bırakınız. Saçınızın ucunun, sapın etrafında bukle yönünde sarıldığından emin olunuz.
- (5) Diğer elinizle ısınmayan ucu tutunuz.
- (6) Saçınızı cihazın etrafına sarmak için cihazı döndürünüz. Saç tutamını kafa derinize doğru dolarken kendinizi yakmamaya dikkat ediniz.
- (7) Saç maşasını yaklaşık 20 saniye süresince bu pozisyonda tutunuz (daha sıkı bukleler için daha uzun bir süre).
- (8) Saç maşasına doladığınız saçı maşayı geriye doğru çevirerek açınız ve daha sonra saçı tamamen serbest bırakmak için kola basınız.
- (9) Yeni bukleler için yeni saç tutamları ayırarak aynı işlemi tekrar ediniz.

KULLANIM HATALARINA İLİŞKİN BİLGİLER

Cihazınızı, beyan edilen voltaj ile çalıştırınız. Bulduğunuz yerin voltajının uygun olup olmadığını kontrol ediniz.

Cihazı kendiniz onarmaya kalkışmayınız. Servis işlemi yalnızca ehliyetli servis sorumluları tarafından gerçekleştirilmelidir. Meydana gelebilecek arızalardan firmamız kesinlikle sorumlu değildir, ve cihazınız garanti kapsamı dışında işlem görecektir.



• Tüketicinin Kendi Yapabileceği Bakım, Onarım veya Ürünün Temizliğine İlişkin Bilgiler

Cihazı temizlemeye başlamadan önce mutlaka prizden çıkarınız ve soğumasını bekleyiniz. Saç maşasını fişten çekerek soğumaya bırakınız. Saç maşası yalnızca soğukken temizlemelidir. Maşanın sapını silmek için yumuşak ve hafif nemli bir bez kullanınız. Saç maşasının sapından içeri su ya da başka sıvıların girmesine izin vermeyiniz.

SAKLAMA

Cihazı fişten çekiniz, soğumasını bekleyiniz ve kutusunun içinde ya da temiz ve kuru bir yerde saklayınız. Kabloyu gevşek bir şekilde sarılmış olarak bırakınız. Kablo kesinlikle cihazın etrafına sarmayınız. Kablo sıyrılıp hasar görebileceği için kablunun sapa bağlandığı noktaya güç uygulamayınız. Cihazı kesinlikle güç kablosundan asmayınız.

BAKIM

• Periyodik Bakım Gerektirmesi Durumunda, Periyodik Bakımın Yapılacağı Zaman Aralıkları ile Kimin Tarafından Yapılması Gerektiğine İlişkin Bilgiler

Cihaz periyodik bakım gerektirmez. Bu cihaz fazla bakım gerektirmemektedir ve kullanıcı tarafından onarılabilecek hiçbir parçası bulunmamaktadır. Cihazı kendiniz onarmaya kalkışmayınız. Servis işlemi yalnızca ehliyetli servis sorumluları tarafından gerçekleştirilmelidir.

SATIŞ SONRASI HİZMETLER

Bu cihaz kullanıcı tarafından değiştirilebilen parçalara sahip değildir. Ünitenin çalışmaması durumunda şu adımları izleyin.

1. Talimatların doğru biçimde izlendiğini denetleyin.

2. Ana kaynağında işlevselliğini denetleyin.

Cihaz hâlâ çalışmıyorsa, satın aldığınız yere geri götürün.

Güç kablosu hasar örmüşse, tehlikeleri önlemek için, cihaz üreticisine iade edilmelidir.

Kendi kendinize tamir etmeye KALKIŞMAYIN.

Şu talimatları izleyin:

1. Dikkatlice, tercihen orijinal kutusuna paketleyin.

Ünitenin temiz olduğundan emin olun.

2. Tüm yazışmalarda, adınızı, adresinizi ve ürünün model numarasını belirtin.

3. İade etme nedeninizi belirtin.

4. Garanti kapsamındaysa, nereden, ne zaman alındığını belirtin ve satın alma kanıtını ekleyin (örn. kasa fişi).



SINBO SHD 2691

2 In 1 Ceramic Hair Straightener & Curling Iron

Instruction Manual

Please read these instructions carefully before using this device.

To reduce the risk of accidents, please observe the following precautions:

Precautions

1. This appliance is not intended for use by person (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of appliance by a person responsible for their safety.
2. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
3. If the supply cord is damaged, it must be replaced by manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
4. **WARNING:** Do not use this appliance near water. Do not use this appliance near bathtubs, showers, basins or other vessels containing water.
5. Do not leave appliance unattended while it is operating or is plugged in.
6. Use this appliance only for its intended use as described in this manual. Do not use attachments not recommended by the manufacturer.
7. Keep the cord away from hot or heated surfaces.
8. Never use while drowsy.
9. Never drop or insert any object into any opening as this may cause an electrical hazard.
10. Unit is hot when in use. To avoid burn hazard, do not let heated surface touch bare skin.
11. Do not place the heated unit directly on any surface while it is hot still plugged in. Use the built-in stand provided.

Special Attention: Your new appliance is designed with a protective coating around the heating coils. When plugged in and operating for the first time, there may be a little momentary smoking while this coating is initially heated. This represents no danger to the user and does not indicate a defect in your

SPECIAL ATTENTION



curling iron. When using for the smoke dissipates. This should last only about 30 seconds.

Getting Started

Your appliance heats up very quickly and the temperature remains stable throughout use:

- (1) Plug the device in.
- (2) Turn switch to the "ON" position.
- (3) Wait for just 1 minute, your appliance is ready to use.
- (4) After use, turn switch to the "OFF" position, unplug the appliance.
- (5) Allow hair to cool down.

Operation:

Your hair must be dry (or slightly damp), clean and tangle free to avoid damaging it.

Do not use the appliance on synthetic hair (wigs, extensions, etc.)

* Straightening function

- (1) Open up the straightening plates by using the function selector switch.
- (2) Take a small lock of hair a few centimeters wide, comb it and place it between the plates.
- (3) Close the plates firmly and slide the appliance slowly down the length of hair from the root to the tip of the hair.
- (4) The ceramic coating of the plates protects your hair against excessive temperatures, by distributing the heat in a uniform manner.
- (5) Wait until your straightened hair has cooled down before styling it.

* Curling function

- (1) Close the straightening plates to obtain the curling iron function, using the function selector switch.
- (2) Form a lock of hair 2 to 3 cm wide.
- (3) Open the grip by pressing down on the lever and slip the tip of your hair between the tube and the grip.
- (4) Release the grip to close it. Check that the tip of your hair is rolled around



USING

the grip, in the direction of the curl.

(5) Use the other hand to support the stay cool tip.

(6) Turn the appliance in order to wind the lock of hair around the appliance. Carry on turning the lock of hair, moving up towards the scalp, taking care not to burn yourself.

(7) Keep the curling iron in this position for around 20 seconds (longer for tighter curls).

(8) Unravel the curling iron halfway and then open the hair grip by pressing down on the lever to release the hair.

(9) Repeat as often as necessary using a new section of hair to make new curls.

Care and Maintenance: This appliance requires little maintenance and contains no user serviceable parts. Do not try to fix it yourself. Refer it to qualified service personnel if servicing is needed.

To Clean: Unplug curling iron and allow it to cool. Iron must be cleaned only when cold. Use a soft, slightly damp cloth to wipe the handle. Do not allow water or any other liquid to go into handle of the iron.

To Store: Unplug appliance and let it cool, store in its box or in a clean, dry place. Store the cord loosely coiled. Never wrap the cord around unit. Do not put any stress on cord where it enters the handle, as it could cause cord to fray and possibly break. Never hang unit up by the power cord.



Do not use this appliance near water in bathtubs, basins or other vessels.

ENVIRONMENT FRIENDLY DISPOSAL



You can help protect the environment!

Please remember to respect the local regulations, hand in the non-working electrical equipments to an appropriate waste disposal center.

**SINBO SHD 2691****Lisseur de cheveux en céramique et Pince à cheveux à la fois****MODE D'EMPLOI**

Lisez attentivement les instructions avant de commencer à utiliser l'appareil.

Veuillez considérer les avertissements ci-dessous afin de minimiser les risques d'accidents:

Avertissements

1. Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil.

2. Il convient de bien surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

3. En cas de panne du câble d'alimentation, afin d'éviter les dangers, le câble doit être remplacé par le fabricant, l'autorisé du service ou une personne similaire autorisée.

4. **ATTENTION:** N'utilisez pas cet appareil à proximité de l'eau. N'utilisez pas cet appareil près des baignoires, des cabines de douche, des lavabos ou d'autres objets remplis d'eau.

5. Ne vous absentez pas lorsque l'appareil est en marche ou lorsqu'il est en état branché.

6. Utilisez cet appareil uniquement tel que décrit dans ce manuel. N'utilisez pas d'accessoires qui ne sont pas conseillés par le fabricant.

7. Tenez le câble à distance des surfaces chaudes ou chauffées.

8. N'utilisez pas l'appareil lorsque vous êtes endormi.

9. En raison de danger de choc électrique, ne permettez aucun produit s'introduire par les ouvertures qui se trouvent sur l'appareil.

10. L'appareil chauffe lors de l'utilisation. Ne permettez pas votre peau contacter les surfaces chaudes pour éviter les dangers de brûlures.

11. N'apposez pas l'appareil chauffé qui vient d'être branché et qui est en état chauffé sur une surface quelconque. Servez-vous du support intégré.

Avertissement spécial: Il se trouve un revêtement protecteur autour des bobines de chauffage de votre nouvel appareil. Lorsque l'appareil sera branché avant la première utilisation, il se peut qu'il dégage une odeur et une fumée étant donné



ATTENTION

que ce revêtement chauffera pour la première fois. Cette situation ne crée aucun problème pour l'utilisateur et ne signifie pas que la pince à cheveux est en panne. Attendez que la fumée disparaisse avant d'utiliser. Cela durera environ 30 secondes.

Initiation

Votre appareil chauffe rapidement et la température reste stable durant l'utilisation:

- (1) Branchez l'appareil à la prise.
- (2) Mettez le bouton sur "MARCHE".
- (3) Attendez environ 1 minute et votre appareil sera prêt à l'usage.
- (4) Après avoir utilisé l'appareil, mettez le bouton sur "ARRÊT" et débranchez l'appareil.
- (5) Attendez que vos cheveux refroidissent.

Utilisation:

Afin de ne pas les abîmer, vos cheveux doivent être secs, propres et démêlés. N'utilisez pas l'appareil pour coiffer des cheveux synthétiques (perruque, rajout, etc.).

* Fonction de lissage

- (1) Allumez les plaques lisseuses en utilisant le bouton de sélection de fonction.
- (2) Séparez une mèche de cheveux d'une largeur de quelques centimètres et peignez-la, puis installez-la entre les plaques.
- (3) Fermez les plaques fermement et faites glisser doucement l'appareil en commençant par les racines jusqu'aux bouts des cheveux.
- (4) Le revêtement des plaques en céramiques va protéger vos cheveux contre la chaleur excessive en répandant la chaleur de façon égale.
- (5) Après avoir lissé vos cheveux, attendez qu'ils refroidissent avant de continuer à les coiffer.
- (1) Éteignez les plaques lisseuses en utilisant le bouton de sélection de fonction et passez à la fonction de pince à cheveux.
- (2) Séparez une mèche de cheveux d'une largeur de 2 à 3 cm.
- (3) Ouvrez le bec en pressant la manche vers le bas, faites passer la pointe de vos cheveux entre le tube et la manche.
- (4) Laissez la manche pour fermer. Assurez-vous que la pointe de votre mèche est bien enroulée autour du tube dans le sens de la boucle.
- (5) Tenez de l'autre main, le bout qui ne chauffe pas.

FONCTION DE LISSAGE



(6) Faites tourner l'appareil pour enrouler votre mèche de cheveux autour de l'appareil. Faites attention de ne pas vous brûler en enroulant la mèche vers la peau de votre tête.

(7) Maintenez la pince à cheveux à cette position pendant à peu près 20 secondes. (plus longue durée pour des boucles plus fermes).

(8) Déroulez la mèche de cheveux que vous avez enroulé autour de la pince à cheveux en faisant rouler la pince en arrière et ensuite, pour laisser la mèche totalement libre, pressez sur la manche.

(9) Pour de nouvelles boucles, répétez la même opération en séparant de nouvelles mèches de cheveux.

Entretien et Soins: Cet appareil ne demande pas beaucoup d'entretien et ne comporte aucune pièce pouvant être réparée par l'utilisateur. Ne tentez pas de réparer l'appareil tout seul. L'opération de service doit être réalisée uniquement par les responsables autorisés de service.

Nettoyage: Débranchez la pince à cheveux et laissez-la refroidir. La pince à cheveux doit être nettoyée seulement lorsqu'elle est froide. Pour nettoyer la manche de la pince, utilisez un chiffon doux et légèrement humide. Ne permettez que de l'eau ou que d'autres liquides entrent à l'intérieur par la manche de la pince à cheveux.

Conservation: Débranchez l'appareil, attendez qu'il refroidisse et conservez-le dans sa boîte ou dans un milieu propre et sec. Laissez le câble enroulé de façon lâche. N'enroulez jamais le câble autour de l'appareil. N'exercez aucune force sur la partie où le câble se lie à la manche puisque le câble peut s'écarter et s'endommager. N'accrochez jamais l'appareil par le câble d'alimentation.

APPAREIL RESPECTUEUX DE L'ENVIRONNEMENT



Vous pouvez aider à protéger l'environnement !

Veillez vous rappeler de respecter les réglementations locales : disposez des appareils électriques qui ne fonctionnent plus dans un centre de tri approprié.



SINBO SHD 2691

Twee in één Ceramic Haar Styler en Haar Kruller

GEBRUIKSAANWIJZING

Lees deze gebruiksaanwijzing zorgvuldig door voordat u het apparaat gaat gebruiken.

Om het risico op ongevallen te verminderen, gaag overweeg de volgende waarschuwingen:

Waarschuwingen

1. Dit apparaat is niet bedoeld voor gebruik door personen (waaronder kinderen) met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke vermogens, of die gebrek aan ervaring of kennis hebben, tenzij iemand die verantwoordelijk is voor hun veiligheid toezicht op hen houdt of hen heeft uitgelegd hoe het apparaat dient te worden gebruikt.
2. Houd toezicht op kinderen om te voorkomen dat ze met het apparaat gaan spelen.
3. Indien het netsnoer beschadigd is, moet het worden vervangen door door de servicedienst van de fabrikant of door een andere vakbekwaam persoon.
4. **LET OP:** Houd dit apparaat uit de buurt van water. Gebruik het apparaat nooit in de nabijheid van of vlak boven water (bijv. boven gevulde wastafel, badkuip of douche).
5. Laat het apparaat nooit onbeheerd achter als het op netspanning is aangesloten.
6. Gebruik dit apparaat alleen waarvoor het bedoeld is, zoals beschreven in deze gebruiksaanwijzing. Maak geen gebruik van accessoires of onderdelen die niet door de fabrikant zijn aanbevolen.
7. Voorkom dat het netsnoer in aanraking komt met de hete delen van het apparaat.
8. Niet gebruiken wanneer u slaperig bent.
9. Als gevolg van elektrische schok zorg dat er in alle openingen geen objecten in de openingen binnen steken van het apparaat.
10. De keramische platen van de stijltang worden heet tijdens gebruik. Zorg ervoor dat de blote huid niet in aanraking komen met de platen.



11. Als het apparaat (nog) warm is, leg het dan nooit op een ondergrond die niet hittebestendig is. Gebruik het geïntegreerde ondersteuning.

Belangrijk: Het high performance verwarmingselement is voorzien van een beschermende laag

op oliebasis. Deze laag verbrandt bij het eerste gebruik en dit kan even wat rookvorming en een wat onaangename brandlucht tot gevolg hebben. Dit is normaal. Voor het gebruik wacht tot de rookvorming voorbij is. Dit zal ongeveer 30 seconden duren.

Klaarmaken voor gebruik

Uw apparaat zal snel heet worden en tijdens verbruik zal de temperatuur constant blijven.

1. Stop de stekker in het stopcontact.
2. Zet schakel op de "AAN" stand.
3. Wacht ongeveer 1 minuut het apparaat zal dan klaar zijn voor gebruik.
4. Zet schakel op de "UIT" stand na gebruik van het apparaat en haal de stekker uit het stopcontact.
5. Laat uw haren afkoelen.

Het Gebruik:

Om te voorkomen voor een schade moet uw haar droog, schoon en niet verwikkeld zijn.

Gebruik het apparaat niet voor om synthetisch haar (pruik, gelijmd etc.) te vervormen.

*** Steil functie**

1. Met gebruik van functie selectie knop open het borstel platen.
2. Streng haar van paar centimeter, kam deze en klem tussen de tang.
3. Sluit het platen dicht en laat het apparaat zachtjes door het haar glijden van de wortel tot aan de haarpuntjes.
4. Keramische coating van de platen zal uw haar beschermen tegen overmatige hitte door de warmte gelijkmatig te verdelen.
5. Laat de gestrengde haren afkoelen voordat u het haar definitief in model brengt.

*** Krul functie**

1. Met het gebruik maken van het functie keuzeschakelaar doe het platen dicht en kies het krultang functie.



KLAARMAKEN VOOR GEBRUIK

2. Neem een haarlok 2 à 3 cm breed.
3. Open het hulpstuk door op de hendel te drukken en plaats de haarlok tussen de staaf en de klem.
4. Om te sluiten laat rechts los. Zorg ervoor dat het uiteinde van de lok in de gewenste richting wordt gedraaid.
5. Pak met uw andere hand de cool tips vast.
6. Draai daarna de lok rond de staaf. Zorg ervoor dat u zichzelf niet verbrandt tijdens rolen naar het hoofd huid.
7. Houd de krultang ongeveer 20 seconden in uw haar (voor strakke krullen meer)
8. Rol de krultang vanuit het gewikkelde haar terug tot de tang geopend kan worden en met drukken op hendel laat het haar voorzichtig vrij.
9. Herhaal deze procedure totdat u de gewenste lok heeft bereikt.

Onderhoud en Zorg: In principe is dit apparaat onderhoudsvrij en er zijn geen onderdelen die door de gebruiker gerepareerd kan worden. Probeer het apparaat niet zelf te repareren. Het servicedienst kan alleen door een andere vakbekwaam personen uitgevoerd worden.

Schoonmaken: Haal het haartang uit het stopcontact en laat het afkoelen. Krultang moet schoongemaakt worden wanneer het koud is. Gebruik een zachte en een vochtige doek om de houder van het haartang schoon te maken. Zorg ervoor dat door de houder geen water en/of andere vloeibare middelen erin stromen.

Opbergen: Haal het apparaat uit de stekker, laat het apparaat afkoelen en berg hem in doos of op schone en op een droge plaats op. Laat het netsnoer vrij. Wikkel het netsnoer nooit om het apparaat heen. Ga voorzichtig om met het snoer, niet spanning houden omdat het snoer beschadigd en afgepeld kan worden. Hang het apparaat nooit niet van het voedingskabel.

MILIEUVRIENDELIJKE AFVALVERWERKING



U kunt helpen om het milieu te beschermen!

Denk a.u.b aan de lokale voorschriften: lever niet werkende elektrische apparaten in bij een geschikt afvalverwerkingcentrum.



SINBO SHD 2691 Los Dos Juntos
Aisladora Cerámica del Pelo y Tenacillas de Rizar
GUÍA DE USO

Antes de usar la máquina, tiene que leer Guía de Uso cuidadosamente.
Para evitar los accidentes por favor ten en cuenta las advertencias siguientes.

ADVERTENCIAS:

1. Para seguridad, las personas que tienen obstáculos mentales, psicológicos o personas minusválidos (incluso los niños) y las personas que no tienen información y experiencia no pueden usar si no hay una persona responsable que hace supervisión y orienta el uso.
2. Para evitar los niños usen la máquina, tienen que supervisar suficientemente.
3. Si hay una avería en el cable de energía, productor del cable, autorizado de servicio o una persona competente tiene que cambiar el cable.
4. **ADVERTENCIA:** No usen esta máquina cerca de agua. No usen esta máquina cerca de objetos que tiene agua, en los bañadores, lavabos y en cabinas de ducha.
5. Cuando la máquina está funcionando o enchufado, no déjela.
6. Utiliza esta máquina solo como se ha escrito en el guía. No utiliza los accesorios recomendados por el productor.
7. Guarde el cable de las superficies calientes.
8. No utiliza la máquina, cuando tiene sueño.
9. No ponga algo en las partes abiertas de la máquina, sino puede ser choque de eléctrico.
10. Esta máquina sea caliente cuando está funcionando. Evite la conexión entre las partes calientes de la máquina y su cuerpo para evitar los quemados.
11. Cuando la máquina está enchufado y caliente, no la ponga encima de una superficie. Utiliza un apoyo integrado.

ADVERTENCIA IMPORTANTE:

Contorno de las bobinas de calentar de su nueva máquina, hay dorado protector. Antes el primer uso de la máquina cuando enchufe puede salir un poco humo y olor. Este caso no es una situación peligrosa y no significa que hay una



ADVERTENCIA IMPORTANTE

avería. Para usarla en la primera vez tiene que esperar que el fin de humo y se finaliza en 30 segundos.

MIENTRAS EMPEZANDO

Su máquina se calienta rápidamente y durante el uso la temperatura se queda constante.

- (1)** Enchufe la máquina.
- (2)** Ponga el botón "ABIERTO".
- (3)** Espere por 1 minuto aproximadamente, la máquina estará lista para usar.
- (4)** Después de usar la máquina, ponga el botón "APAGADO" y desenchufe la máquina.
- (5)** Espere que sus pelos se enfríen.

Uso:

Sus pelos tienen que estar seco, limpio y no mezclado para que no se dañe. No utiliza la máquina para formar los pelos sintéticos (peluca, soldadura etc.).

*** Función de Alisar**

- (1)** Abre las placas aisladoras por utilizar el botón de elegir la función.
- (2)** Separa un puñado de pelo de unos centímetros de grueso y lo peina y lo fija entre de las placas.
- (3)** Cierre las placas estrechamente y desliza los pelos desde sus raíces hacia sus extremos lentamente.
- (4)** La chapa cerámica de las placas se guarda sus pelos de las temperaturas altas por distribuir sus pelos equilibradamente.
- (5)** Antes de continuar a formar sus pelos restos, espere que sus pelos formados se enfríen.

*** Función de Bucle**

- (1)** Cierre las placas aisladoras por utiliza el botón de elegir la función y pasa a la función de tenacillas de rizar.
- (2)** Separa un puñado de pelo de 2 o 3 cm de grueso.
- (3)** Abre el mango por empujar el brazo hacia abajo, pasa los extremos de sus pelos entre el mango y el tubo.



- (4)** Deja el mango para cerrar. Tiene que estar seguro que el extremo de su pelo se ha enrollado entorno del mango como la dirección del bucle.
- (5)** Coge el otro lado que no se caliente con su otra mano.
- (6)** Gira la máquina para enrollar su pelo entorno de la máquina. Ten cuidado a no quemar usted mismo cuando está enrollando el puñado de pelo hacia la piel de su cabeza.
- (7)** Coge las tenacillas de rizar en esta posición por 20 segundos aproximadamente (para los bucles más estrechos una duración un poco más).
- (8)** Abre el pelo que ha enrollado a las tenacillas de rizar por girar hacia atrás y empuje el brazo para librar su pelo completamente.
- (9)** Para nuevos bucles, coge nuevo puñado y haga el mismo proceso.

Mantenimiento y Cuidado: Esta máquina no necesita mucho mantenimiento y no tiene ninguna parte las que el usuario puede reparar. No intente a reparar la máquina usted mismo. Procesos del servicio solo se puede hacer por los responsables del servicio.

Limpieza: Deja las tenacillas de rizar a enfriarse por desenchufarlas. Las tenacillas de rizar solo se pueden limpiar cuando están frías. Para limpiar el mango de tenacillas de rizar utiliza un paño húmedo y suave. No permite que el agua u otro líquido se pasa al dentro del mango de tenacillas de rizar.

Guardar: Apaga el enchufe de la máquina y espere que la máquina se enfría y guarda la máquina en su caja o en una zona seca. Deje el cable enrollado suelto. No enrolle el cable entorno de la máquina nunca. No aplica fuerza al punto de conexión del cable y la máquina para evitar que el cable se deforme. No cuelga la máquina desde su cable.

**SINBO SHD 2691 Два в одном****Керамический выпрямитель волос и щипцы для завивки****Руководство пользователя**

Прежде чем начать пользоваться устройством, внимательно прочтите инструкцию. Для снижения риска несчастного случая, пожалуйста, принимайте во внимание следующие предупреждения:

Предупреждения

1. С точки зрения соблюдения техники безопасности при пользовании, не допускается пользование этим устройством людьми, обладающими физическими, умственными и душевными расстройствами (включая детей), без присмотра и контроля лица, способного взять на себя ответственность, обладающего необходимыми знаниями или опытом.
2. Для предотвращения использования устройства детьми в качестве игрушки, не оставлять без надлежащего присмотра.
3. Для предотвращения опасности связанной с повреждением силового кабеля, в случае неисправности, замену кабеля должен производить изготовитель кабеля, компетентный представитель сервисной службы или аналогичный квалифицированный специалист.
4. **ВНИМАНИЕ:** Не пользуйтесь данным устройством вблизи воды. Не пользуйтесь устройством вблизи наполненных водой ванн, душевых кабин, раковин и других емкостей с водой.
5. Не оставляйте без присмотра работающий или включенный в сеть прибор.
6. Пользуйтесь устройством только тем способом, который описан в инструкции. Не используйте аксессуары, не рекомендованные заводом-изготовителем.
7. Не допускать приближения кабеля к горячим или нагревающимся поверхностям.
8. Не пользоваться устройством во время сна.
9. В связи с опасностью удара электрическим током, не допускайте помещения какого-либо постороннего предмета в отверстия, которые расположены на поверхности прибора.
10. В процессе использования устройство нагревается. Для предотвращения опасности ожога, не допускайте прямого контакта горячей поверхности с кожей.
11. Не кладите включенный в розетку и еще не остывший прибор прямо на какую-либо поверхность. Пользуйтесь встроенной подставкой.

Отдельное примечание: Новое устройство имеет защитное покрытие вокруг



нагревательных спиралей. Поэтому, при первом включении прибора в розетку, в процессе нагревания может появиться дым и запах от сгорания этого покрытия. В подобном случае для пользователя не возникает никакой опасности и это не означает, что прибор неисправен. Перед началом применения, подождите пока дым развеется. Это займет примерно 30 секунд.

Начиная

Прибор быстро нагревается и сохраняет стабильную температуру в процессе всего пользования:

- (1) Включите прибор в розетку.
- (2) Переведите регулятор в положение "АСК" (ВКЛ).
- (3) Примерно через 1 минуту ожидания прибор будет готов к применению.
- (4) После применения прибора, переведите регулятор в положение "КАРАЛ" (ВЫКЛ) и отсоедините от сети.
- (5) Подождите пока волосы остынут.

Применение:

Чтобы не нанести своим волосам вреда, необходимо чтобы они были сухими, чистыми и расчесанными.

Не пользуйтесь прибором для укладки синтетических волос (париков, прядей и т.п.).

*** Функция выпрямления**

- (1) Пользуясь кнопкой выбора, открыть пластины выпрямителя.
- (2) Отделить одну прядь волос шириной в несколько сантиметров, расчесать и поместить между пластинами.
- (3) Плотно закрыть пластины, и начиная от корней волос к низу, медленно протягивают по всей длине пряди.
- (4) Керамическое покрытие пластин обеспечивает равномерное распределение тепла и защищает ваши волосы от перегрева.
- (5) Повторное разглаживание прядей допускается только после полного остывания.

*** Функция завивки**

- (1) Пользуясь кнопкой выбора функции, закрыть пластины для выпрямления и перевести на функцию щипцов для завивки волос.



Применение:

- (2) Разделить волосы на пряди шириной 2-3 см.
- (3) Нажав книзу на рычаг прижима валика, открыть щипцы для завивки и поместить концы пряди волос между валиком и прижимом.
- (4) Чтобы закрыть прижим, отпустите рычаг. Закрутить волосы вокруг валика, предварительно убедившись в правильном направлении локонов.
- (5) Другой рукой придерживайте щипцы за не нагревающийся конец.
- (6) Вращая прибор, закрутите волосы вокруг валика щипцов. При этом требуется соблюдать необходимую осторожность, чтобы не обжечь кожу головы.
- (7) Подержите щипцы в этом положении примерно 20 секунд (чтобы получить более выраженные кудри, это время необходимо увеличить).
- (8) Открутить щипцы для завивки немного назад, открыть и для того, чтобы потом полностью освободить всю прядь, нажать на рычаг прижима.
- (9) Для завивки новой пряди, отделить прядь и повторить тот же процесс.

Обслуживание и аккуратность: Этот прибор не требует особого обслуживания и не имеет никакой детали, которую пользователь смог бы самостоятельно отремонтировать. Не пытайтесь самостоятельно отремонтировать прибор. Ремонтные работы должны проводиться только квалифицированными сотрудниками авторизованной мастерской.

Чистка: Отсоединить от сети щипцы для завивки и оставить до полного остывания. Очистка щипцов для завивки должна выполняться только в холодном состоянии. Ручку щипцов можно протирать слегка увлажненной мягкой тканью. Не допускать попадания воды или иной жидкости с ручки вовнутрь устройства.

Хранение: Отключить прибор от сети, подождать полного остывания, хранить внутри коробки или в чистом и сухом месте. Шнур необходимо сворачивать в расслабленном положении. Ни в коем случае не сворачивать шнур вокруг прибора. В связи возможностью повреждения шнура в процессе сворачивания, не применяйте силу к месту соединения шнура с ручкой прибора. Ни в коем случае не подвешивайте прибор за электрический шнур.

آلة مزدوجة، آلة خزفية لتمليس الشعر و مسعر الشعر دليل الاستعمال

قبل البدء في استعمال الجهاز، اقرئي كاملة التعليمات بدقة.

و تفاديا لخطر وقوع حوادث، الرجاء أخذ بعين الاعتبار التحذيرات التالية:

التحذيرات

1. لا يجب أن يُستعمل هذا الجهاز من قبل أشخاص ضعفاء البنية (و نذكر منهم الأطفال) و كذلك المعوقين ذهنيا أو جسديا و الأشخاص الذين تنقصهم التجربة إذا لم تكن هناك مراقبة أو إذا لم يقع تكوينهم من قبل شخص مسؤول عن سلامتهم.
2. يجب توفير مراقبة يظلة لمنع الأطفال من اللعب بالجهاز.
3. في حالة إصابة سلك الجهاز الكهربائي بخلل ما، فتفاديا للخطر، يجب أن يقوم المنتج أو مركز الخدمات الوكيل، أو ما مائل ذلك من تقنيين مؤهلين، بعملية تغيير السلك.
4. تنبيه: الامتناع عن استعمال الجهاز على مقربة من الماء. الامتناع عن استعمال هذا الجهاز على حافة حوض الحمام أو داخل حجرات الدوش، أو على حافة مغسل اليدين أو ما مائل ذلك من الأجسام التي يوجد في داخلها ماء أو التي تكون على مقربة منه.
5. الامتناع عن ترك الجهاز بمفرده أثناء تشغيله، أو إذا كان سداد توصيله موصولا.
6. الحرص على استعمال الجهاز للغاية المنصوص عليها في دليل الاستعمال هذا. الامتناع عن استعمال الوحدات الإضافية التي لم يوص بها المنتج.
7. الحرص على المحافظة على السلك بعيدا عن المساحات الساخنة.
8. الامتناع عن استعمال الجهاز إذا ما ينقصك النعاس.
9. بسبب خطر الإصابة بالصدمة الكهربائية، الامتناع عن ترك أي شيء يدخل داخل الجهاز من الفتحات الموجودة فوقه.
10. ترتفع درجة حرارة الجهاز أثناء تشغيله. فتفاديا لخطر الاحتراق، الامتناع عن ترك الجهاز يلمس بشرتك و هو ساخن.
11. الامتناع عن وضع الجهاز فوق أي نوع من المساحات كان، حينما يكون سداد توصيله متصلا و يكون الجهاز ساخنا. استعملي لذلك قاعدته المدمجة.

تنبيه خاص: توجد في ألتك الجديدة هذه، طبقة من الطلاء الواقية حول وحدتي التسخين. فمن الممكن عند وصلك لسداد التوصيل بالمكبس الكهربائي لأول مرة، أن يتعالى دخان و رائحة من الجهاز، و يرجع ذلك لسبب تسخين الطبقة الواقية لأول مرة. فلا يمثل ذلك أي خطر على المُستعمل، و هو لا يفيد كذلك أن في الجهاز عطب ما. فقبل أول استعمال، انتظري إلى أن يتلاشى الدخان. و مدة ذلك حوالي 30 ثانية.

عند البداية:

ترتفع درجة الجهاز فوراً، ثم تَصَل الحرارة ثابتة طوال فترة الاستعمال.



عند البداية

- (1) صلي الجهاز بالمكبس
- (2) ضعي الزر في وضع "تشغيل".
- (3) انتظري لمدة 1 دقيقة، سيصبح الجهاز جاهزا للاستعمال.
- (4) بعد استعمال الجهاز، اجعلي الزر في وضع "مغلق"، وافصلي سداد التوصيل من المكبس.
- (5) انتظري إلى أن يبرد شعرك.

طريقة الاستعمال:

حتى لا يتضرر شعرك، احرصي على أن يكون جافا، و نظيفا، ومسرّحا. الامتناع عن استعمال الجهاز على الشعر الاصطناعي (الشعر المستعار، الخصل المستعارة ...).

■ وظيفة التلميس:

- (1) باستعمال زرّ اختيار الوظيفة، افتحي لوحتي آلة التلميس.
- (2) أفرقي شعرك إلى خصل عرضها بعض السنتيمترات، سرّحيها ثمّ ضعيبها بين اللوحتين.
- (3) ثمّ أطبقي اللوحتين على الخصلة و شدّي عليهما. ثمّ زلّقي الجهاز ببطء، من عروق الشعر نحو آخر الخصلة.
- (4) وسوف تقوم الطبقة الخزفية التي طليت اللوحتين بهما، بتوزيع الحرارة بشكل متساوي، فتحمي بذلك شعرك من الحرارة شديدة الارتفاع.
- (5) انتظري إلى أن يبرد الشعر الذي تمّ تلميسه، قبل مواصلة تشكيله.

■ وظيفة صنع الجدائل:

- (1) باستعمال زرّ اختيار الوظيفة، أغلقي لوحتي آلة التلميس، و انتقلي إلى وظيفة مسعار الشعر.
- (2) أفرقي شعرك إلى خصل عرضها ما بين 2 و 3 سم.
- (3) افتحي عوده بالضغط على المقبض، ثمّ ضعي حافة الخصلة ما بين العود و المقبض.
- (4) للغلق سرّحي من جهة اليمين. و تأكدي من أنّ حافة خصلة شعرك ملتقة حول العود في اتجاه الجذيلة.
- (5) امسكي باليد الأخرى الحافة العازلة للحرارة.
- (6) أدبري الجهاز للفّ خصلة الشعر حوله. و انتبهي إلى عدم حرق نفسك بنفسك عند تدوير الجهاز نحو جلد الرأس.
- (7) امسكي بمسعار الشعر في هذه الوضعية لحوالي 20 ثانية (و تكون هذه المدة أطول، لجدائل أكثر كثافة)
- (8) بعد ذلك، خلّصي خصلتك التي تمّ لفّها حول مسعار الشعر، بالتدوير في الاتجاه العكسي. و لتسريح الشعر كليّا بعد ذلك، استعملي مثبتّ الشعر.
- (9) و لجدائل أخرى، امسكي خصل أخرى من الشعر، و أعيدي نفس العملية.



الصيانة و الاعتناء: لا يحتاج هذا الجهاز لعناية كبيرة و هو لا يحمل أي قطعة قابلة للإصلاح من قبل المُستعمل. الامتناع بتاتا عن محاولة إصلاح الجهاز بنفسك. فلا يمكن أن يقدم الخدمات إلا مسؤول على الخدمات, و مؤهل لذلك.

التنظيف: افصلي سدّاد توصيل مسعار الشعر من المكبس, و اتركه يبرد. لا يجب تنظيف مسعار الشعر إلا و هو بارد. لمسح مقبض مسعار الشعر, استعملي منديلا ناعما, مرطبا بقليل من الماء. الامتناع عن السماح بتسرّب الماء أو أيّ سائل الأخر, من مقبض الآلة إلى قسمها الداخلي.

المحافظة : افصلي سدّاد توصيل الجهاز من المكبس, و اتركه يبرد ثمّ حافظي عليه داخل علبة, أو في مكان جافّ. اتركي السلك ملفوفا برخاوة حول الآلة. الامتناع بتاتا عن لفّ السلك حول جسم الآلة. الامتناع عن حلّ السلك و الضغط بقوة على نقطة اتصّاله بالمقبض لإمكانية تسبب في عطب له. الامتناع بتاتا عن تعليق الجهاز من سلكه الكهربائي.



Dva u jednom- Keraničko glačalo za kosu i Aparat za kovrče **Uputstvo za uporabu**

Prije početka uporabe aparata temeljno pročitajte uputstvo za uporabu
Za smanjenje rizika od nesreće molimo vas da se pridržavate slijedećih upozorenja:

Upozorenja

1. Ovaj aparat ne treba da rabe osobe sa fizičkim, psihičkim i mentalnim invaliditetom (uključujući i djecu) bez nadzora osobe koja može snositi odgovornost za uporabu ovog aparata. Isto tako aparat ne treba da rabe neiskusne i osobe koji nisu dovoljno upućene u način uporabe ovog aparata.
2. Potreban je adekvatan nadzor djece u cilju spriječavanja igranja s aparatom.
3. Za izbjegavanje svake vrste opasnosti aparat sa oštećenim kabelom treba zamijeniti u servisnom centru ili od strane stručne osobe.
4. **POZOR:** Ovaj aparat ne rabite u blizini vode. Aparat ne rabite u blizini kade, tuš kabine, sudopere i sl.
5. Ne odvajajte se od aparata koji radi ili je uključen u struju.
6. Ovaj aparat rabite samo na način opisan u ovom uputstvu. Ne rabite neki drugi pribor osim originalnog.
7. Kabel držite dalje od vrućih ili zagrijanih površina.
8. Aparat ne rabite u pospanom stanju.
9. Ne ubacujte ništa kroz otvore koji se nalaze na aparatu. Postoji rizik od strujnog udara!
10. Tijekom uporabe aparat se zagrijava. Pazite da zagrijana površina ne dođe u kontakt sa vašom kožom. Postoji opasnost od pojave opekotina!
11. Zagrijani aparat koji je još uvijek uključen u struju ne spuštajte direktno na neku površinu. Rabite integriranu podršku. .

Specijalno Upozorenje: Površina valjka novog uređaja obložena je zaštitnim slojem. Kada aparat uključite u izvor za napajanje prije prve uporabe, zbog prvog zagrijavanja ove navlake iz aparata može izaći malo



dima i mirisa. Ovo stanje ne predstavlja nikakvu opasnost za korisnika i to ne znači da je aparat pokvaren. Prije početka uporabe sačekajte da upotpunosti nestane dima i mirisa. To traje oko 30 minuta.

Početak uporabe

Aparat se jako brzo zagrijava i tijekom uporabe održava konstantnu temperaturu:

- (1) Uključite aparat u utičnicu.
- (2) Tipku podesite u poziciju "UKLJUČENO".
- (3) Sačekajte oko 1 minutu, aparat će biti spreman za uporabu.
- (4) Nakon uporabe aparata tipku podesite u poziciju "ISKLJUČENO" i izvucite utikač iz utičnice.
- (5) Sačekajte da se kosa ohladi.

Uporaba:

Da ne bi došlo do oštećenja vaše kose, prije početka oblikovanja, kosa mora biti suha, čista i očešljana.

Aparat ne rabite za oblikovanje sintetičke kose (perika, umetak itd.)

● Funkcija Glačanja

- (1) Uporabom tipke za odabir funkcije otvorite ploče za glačanje.
- (2) Izdvojite pramen kose širine nekoliko centimetara, očešljajte ga i stavite između ploča.
- (3) Ploče čvrsto zatvorite i aparat lagano povucite od korijena ka vrhu kose.
- (4) Keramička obloga ploča omogućava ravnomjerni raspored toplote i štiti vašu kosu od prevelike toplote.
- (5) Prije oblikovanja ispravljene kose sačekajte da se kosa ohladi.

● Funkcija kovrča

- (1) Uporabom tipke za odabir funkcije zatvorite ploče za glačanje i aparat prebacite u funkciju uvijača za kosu.
- (2) Uzmite pramen kose širine od 2 do 3 cm.
- (3) Pritisnite ručku ka dolje i otvorite valjak. Pramen kose zavucite između valjka i drške.
- (4) Pustite ručku za zatvaranje. Provjerite da li su krajevi kose obmotani



FUNKCIJA KOVRČA

oko valjka u smjeru kovrče.

- (5) Drugom rukom uhvatite za kraj aparata koji se ne zagrijava.
- (6) Okrećite aparat kako biste uvili kosu oko njega. Pazite da aparat ne dotakne tjeme glave jer je aparat vruć i može nanijeti ozljedu vašoj koži.
- (7) Uvijač za kosu držite 20 sekundi u toj poziciji. (ako želite jače kovrče držite i duže).
- (8) Za izvlačenje kose sa uvijača, aparat polako okrećite unazad i nakon toga za potpuno opuštanje pramena kose pritisnite na ručku.
- (9) Isti postupak primijenite na ostali dio kose.

Održavanje: Ovaj aparat ne zahtjeva posebno održavanje. Aparat ne posjeduje nijedan dio koji korisnik može opraviti. Ne pokušavajte sami opravljati aparat. Poslove opravke treba da vrši jedino osoba koja radi u servisnom centru ili stručni tehničar.

Čišćenje: Isključite aparat iz utičnice i sačekajte da se ohladi. Za čišćenje valjka za uvijanje kose možete rabiti mekanu i vlažnu krpu. Pazite da u unutrašnjost uvijača ne uđe voda ili neka druga tekućina.

Čuvanje: Isključite utikač iz utičnice. Sačekajte da se aparat ohladi. Aparat odlažite u kutiji ili na neko čisto i suho mjesto. Kabel možete lagano obmotati. Kabel nipošto ne obmotavajte oko aparata. Ne vršite pritisak na uvodnicu kabela jer može doći do oštećenja. Aparat nipošto ne vješajte za kabel.

YETKİLİ SERVİSLER LİSTESİ



ADANA-SEYHAN-DORUK SOĞUTMA -RESATBEY MAH. AV. MEHMET EROĞLU CAD. NO:8-TEL.:0322 458 55 14 **ADANA-KOZAN-DURAN SOĞUTMA**-CUMHURİYET MH. DEDEOĞLU SK. SIS. APT. - TEL.:0322 516 57 78 **ADANA-SEYHAN-DÜZOVA ELEKTRİK** - KÜÇÜK SAAT MEYDANI HILAL HAN IS MRK NO 32 - TEL.:0322 363 67 87 **ADANA-SEYHAN-ÖZER ELEKTRONİK** - OBALAR CAD. SALİH ZEKİ BUĞAY IS HANI NO:11 - TEL.:0322 352 25 75 **ADANA-SEYHAN-SERİN ELEKTRONİK** - MAHFEŞİĞMAZ MH. KENAN EVREN BULV. 21.SK. KAROL SİT. E BLOK NO:2/A - TEL.:0322 233 74 84 **ADANA-CEYHAN-URANYUM ELEKTRONİK** - İNÖNÜ BULVARI NO: 172 - TEL.:0322 611 29 95 **ADANA-CEYHAN-CEYHAN ELEKTRONİK** - BÜYÜKKIRIM MH. MEHMET SERİF YİĞİT CD. 4.SK. NO:3/B TEL. : 0322 613 45 96 **ADİYAMAN-YILDIRIM SERVİS** - BAHÇELİEVLER MH. 177 SK. NO:2 - TEL.:0416 214 40 83 **ADİYAMAN-KAHTA-ELK. EV ALET. TAMİRCİSİ-FATİH MH. ZAFER CD. NO:20 - TEL.:0416 725 99 89 ADİYAMAN-ÜNAL ELEKTRONİK**-BAHÇELİEVLER MAH. ESKİ KAHTA CAD. NO:11/A-TEL.:0416 216 75 56 **ADİYAMAN-BEYAZ EŞYA TAMİRİ-CATİ MH. BADEM SK. NO:11 BESNİ TEL.:** 0416 318 32 00 **AFYON-EMİN ELEKTRONİK**-ENSTİTÜ CAD. NO:19-TEL.:0272 215 43 32 **AFYON-DİNAR-GÖKCEÖĞLU ELEKTRİK**-EMNİYET MH. YENİYOL CD. 146 BLOK NO:4-TEL.: 0272 353 53 44 **AĞRI-PATNOS-ACELE PESİN ELEKTRONİK**-BUHARA SOK. NO:12-TEL.:0472 616 46 08 **AĞRI-ÖZPAK ELEKTRONİK**-ESKİ VAN CAD NO: 341 Ömer Hamamı Yanı-TEL.:0472 216 53 14 **AKSARAY-İTİNA ELEKTRİK**-TAŞ PAZARI MH. SEHİT HATİP UÇKUN SK. ESKİ TERMINAL ÇIKIŞI NO:9/A-TEL.:0382 212 63 99 **AMASYA-KUTUP TEKNİK SOĞUTMA**-GÖKMEĐRESE MAH. M.K.P. CAD. HAMİTBATIR APT. NO:115/A-TEL.:0358 212 61 66 **AMASYA-SULUOVA-ÇALIŞKAN ELEKTRONİK**-ÖZEL İDARE İS HANI NO:121-TEL.:0358 417 18 64 **AMASYA-FLAŞ ELEKTRONİK**-YÜZEVLER MAH.TORUMTAY SOK. NO:25 DEMİRDİS APT. ALTİ-TEL.:0358 212 33 71 **ANKARA-YENİMAHAL-ERDOĞDU SOĞUTMA**-ÇARŞI MH. DAMLADOL SK. NO:74/C-TEL.:0312 315 60 25 **ANKARA-KEÇİÖREN-VEFA ELEKTRONİK**-PINARBASI MH. ASİK PASA CD. NO: 67/C-TEL.:0312 380 42 30 **ANKARA-MAMAK-YÜCEL ELEKTRONİK**-ASIM GÜNDÜZ CD. 20/D-TEL.:0312 365 14 14 **ANKARA-ÇANKAYA-GÖKSEL ELEKTRONİK**-21 CD. KARTAL KAYA APT. NO:29/A KIRKKONAKLAR-TEL.:0312 496 42 53 **ANKARA-ÇANKAYA-ATC İLETİŞİM**-SELANIK CAD. NO:313/S-TEL.:0312 419 82 70 **ANKARA-GÖLBAŞI-BEKS SERVİS HİZMETLERİ**-SEĞMENLER MAH. CEMAL GÜRSER CAD. NO:51/A-TEL.:0312 484 21 19 **ANKARA-BEYPAZARI-DOĞAN TEKNİK**-KAYHAN GÜVEN CD. NO:22/C-TEL.:0312 762 89 19 **ANKARA-SİNCAN-YİĞİT TEKNİK ONARIM**-M.C.M. 12. CADDE GÜLSUYU SK. NO:5/21-TEL.:0312 264 10 31 **ANKARA-KEÇİÖREN-MERT TEKNİK SERVİS**-ÖZURT CD. NO:27/A AKTEPE-TEL.:0312 380 00 22 **ANKARA-ERYAMAN-ARSLANLAR ELEKTRONİK**-GÜZELKENT MAH.ÇARŞI ARYA 511 SK. NO:40-TEL.:0312 279 16 41 **ANKARA-KIZILAY-ARTUKLU ELEKTRİK**LYE EV ALETLERİ-SAKARYA CD. ÖRNEK İSHANI NO:8/70 TEL. : 0312 435 83 55 **ANTALYA-KUMLUCA-AKGÜL TEKNİK SERVİS HİZMETLERİ**-ADNAN MENDERES BULV.KAVAKLI KUYU CAD. YEDİTEPELER KAR.SULAR APT.NO:9-TEL.:0242 887 53 80 **ANTALYA-CANKALP ELEKTRONİK**-TUZCUALAR MAH. İMARET SK. FARAÇLAR PASJ.NO:11-TEL.:0242 242 31 35 **ANTALYA-MANAVAT-ÖNAL İLETİŞİM**-AŞAĞI PAZARCI MH. İBRAHİM SOZEN CD. SELALE PSJ.NO: 18 1006 SK.TEL.:0242 742 35 36 **ANTALYA-ALANYA-ÇINTAS ELEKTRONİK**-SARAY MH. ATATÜRK CD. HACI HAMİD OĞLU SK. NO: 20/A-TEL.:0242 513 88 85 **ANTALYA-MERKEZ-BÜYÜKGEBİZ ELEKTROMEKANİK GÜVENLİK-MUSTAFA GÖKSU**-KIZILSARAY MH. DOLAPLİDERE CD. 80 SK. ÇAKMAK İS HANI NO: 8/5-6 TEL.:0242 243 33 90 **ARDAHAN-YILDIRIM ELEKTRİK**-ATATÜRK CAD.NO:69-TEL.:0478 211 28 58 **ARTVİN-ARTVİN ELEKTRİK**-HALKEVİ CADESİ NO: 12-TEL.:0466 212 10 82 **AYDIN-YILMAZ ELEKTRONİK**-KURTULUŞ MH. GARAJ CD. NO:5/B-TEL.:0256 212 00 35 **AYDIN-SÖKE-ÖZLEM ELEKTRONİK**-YENİ CAMİ MH. SEKİLER CD. NO: 47-TEL.:0256 518 26 40 **AYDIN-NAZİLLİ-BARIN ELEKTRONİK**-ALTINTAŞ MH. HÜRRIYET CD. NO:161 B-TEL.:0256 315 43 21 **BALIKESİR-BANDIRMA-ANIL SOĞUTMA**-GÜNAYDIN MAH. 2.OKUL CAD.NO:16/A-TEL.:0266 713 56 78 **BALIKESİR-EDİRME-ÖZER TEKNİK**-CAMİ VASAT MH. PARK CD. NO:12/A-TEL.:0266 373 12 44 **BALIKESİR-BURHANİYE-UĞUR TEKNİK SOĞUTMA**-MAHKEME MH. MİTHATPAŞA CD. NO: 68-TEL.:0266 412 86 89 **BALIKESİR-KILIÇ ELEKTRONİK**-YENİ ÇARŞI BASIN SOK. NO: 4/B-TEL.:0266-241 87 54 **BALIKESİR-GÖNEN-GÜRSES ELEKTRONİK**-MALKOÇ MAH.MUFTU SEVKET CAD. 76.SK. NO:2/B-TEL.:0266 762 01 28 **BALIKESİR-BANDIRMA-DİJİTAL ELEKTRONİK**-17 EYLÜL MAH.HAVUZLU BAHÇE SK.NO:8/A-TEL.:0266 715 16 66 **BALIKESİR-ERDEK-MERT TEKNİK**-YALI MH. HÜKÜMET CD. NO:55-TEL.:0266 845 61 10-97 **BARTIN-MARTİ ELEKTRONİK**-HENDEKYANI CAD. ORTA MAH.101/B - BARTIN-TEL.:0378 228 34 22 **BATMAN-ŞAHİNLER ELEKTRONİK**-CUMHURİYET CD. NO:20 2000 İŞ MERKEZİ KARŞISI-TEL.:0488 213 17 02 **BİLECİK-EDEBALI TEKNİK**-İSTİKLAL MH V.REFİK A ÖZTÜRK CD NO: 1/A-TEL.:0228 212 46 80 **BİNGÖL-KARLIOVA-MEHMET KARTAL - KARTAL ELEKTRONİK**-CUMHURİYET CD. NO:8-TEL.:0426 511 26 39 **BİNGÖL-SİMGE ELEKTRONİK**- YENİŞEHİR MH. YESİM SK. BOĞATEKİN APT ALTİ NO:14/C-TEL.:0426 213 77 56 **BİTLİS-AHLAT-UĞUR SOĞUTMA**-TOKİ KONUTLARI YUKARI ÇARŞI-TEL.:0434 412 41 72 **BİTLİS-DİZAYN ELEKTRİK**-NUR CAD. EREM CENTER İŞ MERKEZİKAT:2 NO:5-TEL.:0434 226 74 43 **BOLU-BEST ELEKTRONİK**-TABAKALAR MAH.CUMHURİYET CAD.NO:28/B-TEL.:0374 218 12 25 **BURSA-OSMANGAZI-AKYÜZ ELEKTRONİK**-ÇİRPAN MH. UYSAL SK. NO:13/B-TEL.:0224 254 60 76 **BURSA-OSMANGAZI-ECT TEKNİK**-ÇEKİRGE MH. SELVİLİ CD. KAMIL SK. EROĞLU APT 17/A TEL. : 0224 233 19 81 **BURSA-GEMLİK-ACIL TV TAMİR SERVİSİ**-DEMİR SUBAŞI MH. FIRIN SK. NO:7-TEL.:0224 514 71 20 **BURSA-MUDANYA-ER TİCARET**-ÖMERBERY MH. CAMI SK. SU APT. NO:30-TEL.:0224 544 86 16 **BURSA-MUSTAFAKEMALPAŞ-AGUŞ ELEKTRİK**-HAMZABEY MAHALLESİ PAZARYERİ SOKAK NO: 2/A-TEL.:0224 613 19 99 **BURSA-İNEGÖL-S.B.S ELEKTRONİK**-OSMANIYE MH.DERE SK. N:25/D-TEL.:0224 715 48 94 **BURSA-İNEGÖL-ÇOŞKUN TEKNİK**-KEMALPAŞA MH. YEŞİLÇAYIR CD. NO:48/A TEL. : 0224 713 12 71 **BURSA-KARACABEY-GÜRKAN TİCARET**-RUNGÜÇPAŞA MAH. 14. SK. NO:11-TEL.:0224 676 66 80 **BURSA-YILDIRIM-ECT TECHNIC**-SINANDEDE MH. VOLKAN CD. NO:14/A-TEL.:0224 362 11 22 **BURSA-NİLÜFER-ÖZME TEKNİK**-KARAMAN MH. BAYINDIR SK. NO:4/B CARREFOUR KARŞISI-TEL.:0224 249 12 48 **ÇANAKKALE-CAN-TÜRKER ELEKTRONİK**-CUMHURİYET MAH. ÇANAKKALE CAD.NO:41-TEL.:0286 416 13 89 **ÇANAKKALE-GELİBOLU-GÜVEN ELEKTRONİK**-YAZICIOZADE MAH. MİRALAY SEFİK AKER CAD. 2. SOK NO:4/ A TEL.:0286 566 90 70 **ÇANAKKALE-MERKEZ-SAM ELEKTRONİK**-İSMETPAŞA MH. ARSLANCA SK.-TEL.:0286 212 35 59 **ÇANKIRI-BİLGİÇLER ELEKTRONİK**-BUGDAZ PAZARI MH. A.TALAT ONAY BULVARI SAIM AĞA SİT. B/BLOK TEL.:0376 213 48 19 **ÇORUM-HİTİT SOĞUTMA**-YENİYOL MH. MUFTU AHMET GÖKESME SK. NO: 5/ I-TEL.:0364 225 70 58 **ÇORUM-UĞUR ELEKTRONİK**-UÇTUTLAR MAH. FATİH CAD. 5.SOK.EYÜP SULTAN APT. NO:1/C-TEL.:0364 227 44 91 **ÇORUM-ÖMÜR ELEKTRONİK**-CENİZOĞLU CAD. NO:2/F-TEL.:0364 224 68 09 **ÇORUM-ALACA-EROL ELEKTRONİK**-AYHAN MH. ANKARA CD. NO:18-TEL.:0364 411 42 03 **DENİZLİ-KARDELEN SOĞUTMA**-EMEK CD. NO: 30-TEL.:0258 241 67 31 **DENİZLİ-ÖZ ELEKTRONİK**-ÇAYBAŞI CD. ÜNAL APT. NO: 28-TEL.:0258 261 29 25 **DENİZLİ-MERKEZ-ÇAĞLAYAN SOĞUTMA**-TOPRAKLIK MH. TURAN GÜNES CD.NO:34 TEL. : 0258 242 85 86 **DIYARBAKIR-BİSMİL-ŞIK ELEKTRİK**-KURTULUŞ MH. AHMET ARIF BULVARI NO: 19/F-TEL.:0412 415 05 94 **DIYARBAKIR-İLKADIM TİCARET**-BATIKENT SİT. A/5 BLOK NO:1 İS SAĞLIK OCAĞI YANIBAĞLAR-TEL.:0412 235 70 89 **DIYARBAKIR-AZİZ ELEKTRONİK**-



YETKİLİ SERVİSLER LİSTESİ

HATBOYU CD. 469. SK. GÜNEŞ 2 APT. NO:3/B-TEL.:0412 223 33 46 **DIYARBAKIR-SİLVAN-DİGİTAL ELEKTRONİK-KALE MH. SAMİ SEÇKİN** CD. NO:9/B-TEL.:0412 711 44 14 **DIYARBAKIR-JAPON RECEP-YENİ MAH 19 MAYIS CAD NO74-TEL.:0412 511 24 10** **DIYARBAKIR-BAĞLAR-AZİZ ELEKTRONİK-HATBOYU CD. 469 SK. NO:3/B-TEL.:0412 236 81 10** **DÜZCE-ENSAR TEK SİS SİSTEMLERİ-AZMINILMI MH. AYDINPINAR** CD. SERHAT SK NO:1/B-TEL.:0380 514 34 12 **DÜZCE-BULUŞ ELEKTRONİK-CEDİDİYE MAH. MİMAR SİNAN CAD.-TEL.:0380 514 66 81** **EDİRNE-UZUNKÖPRÜ-GÜVEN TEKNİK-GAZI CAD. YUSUF SOK. YURDACAN PASAJI NO:7-TEL.:0284 513 89 66** **EDİRNE-YILDIZ SOĞUTMA-1.MURAT MH. GÜNGÖR MAZLUM CAD. SERHAT SİTESİ B/BLOK 35/A-TEL.:0284 235 37 63** **ERDİRNE-KEŞAN-MUTLU TEKNİK-YUKARI ZAFERİYE MH. İLYASBEY CD. NO:32/B-TEL.:0284 715 22 71** **ELAZIĞ-ÖZDEV TEKNİK -İZZETPAŞA MAH.KAZIM BAYER CAD. NO:24/A-TEL.:0424 238 51 47** **ELAZIĞ-YILMAZ BOBİNAJ-YENİ MAH. KEMAL SEDELE CAD. NO: 12/E-TEL.:0424 212 08 96** **ELAZIĞ-GÜNEŞ ELEKTRONİK-KÜLTÜR MAH. VALİ FAHRİBEY CAD.NO:113/D-TEL.:0424 233 10 18** **ERZİNCAN-ATILAY ELEKTRİK-İNÖNÜ MAH. MERKEZ ÇARŞISI 15.SK NO:5 -TEL.:0446 223 59 76** **ERZİNCAN-REFAHİYE-BİLGİN ELEKTRONİK-ERZİNCAN CAD. BELEDİYE İŞ HANI-TEL.:0446 411 26 10** **ERZURUM-OLTU-GÜVEN ELEKTRONİK-ZİYAYEY CAD. BELEDİYE PSJ. NO:6-TEL.:0442 816 42 23** **ERZURUM-ATILAY ELEKTRONİK-KONGRE CAD. HASIRHAN PASJ. NO:87-TEL.:0442 213 30 40** **ERZURUM-İSPİR-YILMAZ ELEKTRONİK-ZİYAPASA CD. ASAĞI MH. NO:186-TEL.:0442 451 40 95** **ESKİŞEHİR-ARZU ELEKTRONİK-DELİKLİTAS MH. GÜRMAN SOK. NO:37/B-TEL.:0222 234 87 15** **ESKİŞEHİR-SİVRİHİSAR-DERMAN ELEKTRONİK-CAMİKEBİR MH. YUNUSEMRE CD. NO:7-TEL.:0222 711 22 60** **GAZİANTEP-ELEKTRİK İV ALETLERİ TAMİRCİSİ-MÜTERCİM ASIM CAD. KÖRÜKÇÜ SOK. NO:8/A-TEL.:0342 231 00 73** **GAZİANTEP-İSLAHİYE-YILMAZ SOĞUTMA-AYDINLIK MH. GÖZ CAD.ÜNLÜ SİTESİ NO: 2-TEL.:0342 862 12 20** **GAZİANTEP-İKİZÖĞÜ ELEKTRONİK-BEY MAH. EBLEHAN ÇARŞISI NO:12/A-TEL.:0342 230 71 00** **GAZİANTEP-NİZİP-CAPAN TEKNİK-CUMHURİYET MAH. MERMER SOK. NO:10-TEL.:0342 517 51 66** **GAZİANTEP-GAZİ ELEKTRONİK-KONAK MAH 13 NOLU SOK NO:34/B-TEL.:0342 339 31 09** **GİRESUN-BULANCAK-YÜKSEL SOĞUTMA-İHSANİYE MH. CEMAL GÜRSSEL CD. NO: 257-TEL.:0454 318 17 28** **GİRESUN-UĞUR ELEKTRONİK-HACI HÜSEYİN MH. GAZİ CD. NO: 185/1-TEL.:0454 212 00 99** **GÜMÜŞHANE-GÜMÜŞHANE SERVİSİ-HASANBEY MH. HASANBEY CD. NO:17/A-TEL.:0456 213 51 54** **HATAY-SAMANDAĞ-GÜNEŞ ELEKTRİK-ATATÜRK MAH. İSKELE CAD. HAYUK PSJ. NO:38-TEL.:0326 512 71 04** **HATAY-KIRIKHAN-SEREN MAKİNA-BARBAROS MAH. BOZTEPE CAD. NO:23/B-TEL.:0326 344 32 49** **HATAY-ANTAKYA-SERİ SOĞUTMA-KURTULUS CD. NO:51/C-TEL.:0326 213 28 32** **HATAY-ERZİN-YELİZ BOBİNAJ-MUSTAFA MİH. İSTASYON CD. NO: 143-TEL.:0326 68148 32** **HATAY-REYHANLI-BAŞ TEKNİK SOĞUTMA-ATATÜRK CD. DOĞUCULER İSHANI NO:1 -TEL.:0326 413 44 04** **HATAY-DÖRTYOL-FATİH ELEKTRONİK-SANAYİ MH. EVREN CD. YENİ SİNEMA KARŞISI NO:15 -TEL.:0326 712 86 46** **HATAY-İSKENDERUN-GÜLİSTAN ELEKTRONİK-KURTULUS MH. S.ÖBÜZ YENER CD. NO:64/C-TEL.:0326 613 50 64** **İĞİDIR-PARLAK TEKNİK-TOPÇULAR CD. NO:34-TEL.:0476 227 47 51** **İSPARTA-ÖZSOYLAR SOĞUTMA-YAYLA MAH. İSMETPAŞA CAD. NO: 60 SİFA TİP MERKEZİ ALTI-TEL.:0246 223 13 61** **İÇEL-ERDEMİL-ESEN ELEKTRİK-MERKEZ MAH. ATATÜRK CAD. NO:11-TEL.:0324 515 68 87** **İÇEL-MEZİTLİ-AKINŞAN SOĞUTMA&ELEKTRONİK-GMK BUL. FATİH MH. 18 SK.ÖZÜDÖĞRÜ SİT. 3/A-TEL.:0324 359 64 34** **İÇEL-PINAR ELEKTRONİK-MAHMUDİYE MH. 108. CD. NO:32/B-TEL.:0324 336 82 98** **İÇEL-TARSUS-MERT ELEKTRONİK-GAZİLER MAH. ATATÜRK BULV. NO:119-TEL.:0324 626 83 98** **İÇEL-TARSUS-TEKNİK İŞ ELEKTRİK TİC.-ATATÜRK CAD. UĞUR İŞ HANI NO:1-TEL.:0324 6242797** **İÇEL-ANAMUR-ÇELİK ELEKTRONİK-BAHÇE MH. ORMAN İSLETMESİ ALTI NO:61/B-TEL.:0324 814 85 90** **İÇEL-HAKAN ELEKTRİK-BAHÇELİEVLER MH. 1809 SK. DİNLİ APT. ALTI NO:3/B-TEL.:0324 328 03 25** **İÇEL-SİLİFKE-SADIK ELEKTRİK-GÖKSU MAH. OĞUZKAAN CAD. DERYALAR APT. NO:22/B-TEL.:0324 714 05 54** **İÇEL-MUT-İKLİM SOĞUTMA-KALE MH. DİS ÇARŞI NO:63/A-TEL.:0324 774 77 88** **İSTANBUL-ATAŞEHİR-VURAL ELEKTRONİK-KARAMAN ÇİFTLİK YOLU NO:12/ESKİ PTT HAST. KARŞISI/İÇERENKÖY TEL. : 0216 575 63 35** **İSTANBUL-ŞİŞLİ-YILKA TİCARET-SEYMEN SOK. NO:27/A KURTULUS-TEL.:0212-233 80 53** **İSTANBUL-KÜÇÜKÇEKMECE-ÇAĞDAŞ SERVİS-CENNET MAH.Y.KEMAL BEYATLI CD. NO:14/D-TEL.:0212 579 35 30** **İSTANBUL-ZEYTİNBURNU-KARDEŞLER SOĞUTMA-SAYIT NİZAM MAH. SAHİT ERKAN ALYANAK SOK. NO:11-TEL.:0212 546 57 36** **İSTANBUL-ESENLER-YILDIRIM ELEKTRONİK-KAZIM KARABEKİR MAH. 2.SOK. NO:10 -TEL.:0212 611 10 76** **İSTANBUL-EMİNÖNÜ-İRMAK DIŞ TİCARET-TAHTAKALE CD. TAHTAKALE TİCARET MERKEZİ NO:34 2.BODRUM NO:204 -TEL.:0212 520 55 80** **İSTANBUL-ÜMRANİYE-GÜL-SER TEKNİK SERVİS-NAMİK KEMAL MH. SÜTÇÜ İMAAM CD. SÜTÇÜ ÇIKMAZI NO:6/1- TEL.:0216 335 60 19** **İSTANBUL-ÜMRANİYE-GÖZDE ELEKTRONİK-ATATÜRK MH. ALEMDAĞ CD. YILDIZ SK. NO:12/A-TEL.:0216 329 57 03** **İSTANBUL-MALTEPE-GÜR TEKNİK SERVİS-BAGDAT CD. BOLAYIR SK. NO:3/A-TEL.:0216 352 25 20** **İSTANBUL-GAZİOSMANPAŞA-DEDEOĞLU ELEKTRİK-2124 SOK. NO:4 SULTANÇİFTLİĞİ-TEL.:0212 594 50 91** **İSTANBUL-TUZLA-AKIN ISI TEKNİK SERVİS-YAYLA MH. F.ÇAKMAK CD. İSMAIL AĞA SK. NO:11 TEL.:0216 395 66 62** **İSTANBUL-SARIYER-HİSAR SERVİS 1-NURİPAŞA CD. NOV48A BAĞLAR MEVKİ YENİKÖY-TEL.:0212 223 27 96** **İSTANBUL-BÜYÜKÇEKMECE-AYGÜL DEKORASYON-19 MAYIS MH. OSMAN GAZİ CD. NO: 7-TEL.:0212 881 33 18** **İSTANBUL-GAZİOSMANPAŞA-ÇAM TEKNİK-İSLAMBAY MAH NECİP FAZİL CAD 257 SK NO:25-TEL.:0212 597 86 62** **İSTANBUL-KÜÇÜKÇEKMECE-YILDIZ ELEKTRİK SOĞUTMA-HALKALI CD. ANADOLU PSJ. NO: 185-TEL.:0212 580 76 02** **İSTANBUL-BAYRAMPAŞA-ÖZKAN ELEKTRONİK-KARTALTEPE MH. BİLGEHAN CD. NO:36-TEL.:0212 564 33 46** **İSTANBUL-GAZİOSMANPAŞA-TOROS ELEKTRONİK-MERKEZ MH. BAĞLAR CD. NO:77-TEL.:0212 563 50 38** **İSTANBUL-KAĞITHANE-BİLİM ELEKTRONİK-HARMANTEPE ABDİPEKÇİ CD.CAMI DUKKANLARI NO:14 TEL.:0212 278 72 27** **İSTANBUL-ŞİŞLİ-CHIP ELEKTRONİK-BOZKURT CAD. NO:235-TEL.:0212 231 65 43** **İSTANBUL-GÜNGÖREN-YÜKSEL ELEKTRONİK-M.FEVZİ ÇAKMAK MAH.İNÖNÜ CAD. NO: 138-TEL.:0212-504 61 42** **İSTANBUL-BEYOĞLU-TOLGA ELEKTRONİK-CAMI KEBİR MH. DEREBOYU CAD. NO:28 KASIMPAŞA-TEL.:0212 235 65 34** **İSTANBUL-AVILAR-NUR ELEKTRONİK-DENİZKÖŞKLER MAH.DERYA SOK. NO:36/1-TEL.:0212 694 12 82** **İSTANBUL-BAĞCILAR-ÇAĞLAYAN ELEKTRONİK-İSTOÇ 25 ADA NO:109-TEL.:0212 659 92 49** **İSTANBUL-KADIKÖY-UMUT ELEKTRONİK-HALITAGA CAD. CELAL MUHTAR SOK. NO:20/2-TEL.:0216 346 39 78** **İSTANBUL-ZEYTİNBURNU-UZMAN ELEKTRONİK-YENİDOĞAN MH. 42.SK NO:50-TEL.:0212 582 36 37** **İSTANBUL-KADIKÖY-MICROSISTEM ELEKTRONİK-1. ORTA SK. NO:18/1 GÖZTEPE-TEL.:0216 411 91 50** **İSTANBUL-MALTEPE-BEYDAĞI TEKNİK ELEKTRONİK-BAĞLARBAŞI MAH. İNÖNÜ CAD.-TEL.:0216 457 63 34** **İSTANBUL-BAĞCILAR-KUMRU ELEKTRONİK-KEMALPAŞA MAH. NAMİK KEMAL CD. NO: 126-TEL.:0212 429 34 19** **İSTANBUL-ŞİŞLİ-KASVA ELEKTRONİK-MECİDİYE CAD. İMAK FEYZÜLLAH SOK. NO:2/B -TEL.:0212 211 33 11** **İSTANBUL-BAKIRKÖY-İKLİZLER ELEKTRONİK-SAKIZAGA MAH. BERRİNCİNOY SK. NO:16/A-TEL.:0212 543 85 83** **İSTANBUL-ÜSKÜDAR-KÖYLÜBAY ELEKTRONİK-ALBAY HÜSAMETTİN ERTÜRK SK. NO:7/1A ÇENGELKÖY TEL.:0216 318 35 13** **İSTANBUL-ÜSKÜDAR-AKÇELİK TİCARET-MİMAR SİNAN MH. İSMAIL DÜMBÜLLÜ SK. NO:9/A TEL.:0216 342 99 22** **İSTANBUL-KADIKÖY-TELİVD ELEKTRONİK-MAZHAR OSMAN SOK FERAH APT NO:24/A FENERYOLU-TEL.:0216 416 66 00**

YETKİLİ SERVİSLER LİSTESİ



İSTANBUL-İKİTELLİ-BARİS TEKNİK-ATATÜRK MH. İKİTELLİ CD. DURAK SK. NO:18 TEL. : 0212 471 04 76 İSTANBUL-K.ÇEKMECE-ENGİN ELEKTRONİK-TEVFİK BEY MH. MERKEZ CD. ORKİDE SOK. NO: 3/1-TEL.:0212 598 44 76 İSTANBUL-BAHÇELİEVLER-SEV-CAN DAYANIKLI TÜK.MALLARI-YILDIRIM BEYAZIT CD. ZAFER MH. TÜRKBEYİ SK. NO:6/2-3-TEL.:0212 552 45 87 İSTANBUL-ŞİŞLİ-İSİK ELEKTRONİK-AYAZAGA MASLAK ATATÜRK CD NO: 25-TEL.:0212 289 76 94 İSTANBUL-PENDİK-GÜKHAK ELEKTRONİK-BATI MH. SABRİ TAŞKIN CD. SEBİL SK. NO:4/1 TEL. : 0216 354 07 00 İSTANBUL-G.O.PASA-ATILIM ELEKTRONİK-CEBECİ MAH. 2472 SK. NO:14/A SULTANCİFTLİĞİ-TEL.:0212 475 85 42 İSTANBUL-GÜNGÖREN-NUR ELEKTRİK ELEKTRONİK-MERKEZ MH. ASALET SK. NO: 22/D-TEL.:0212 441 42 09 İSTANBUL-BEYKOZ-ULUDOĞAN ELEKTRONİK-KAYABASI ÇIKMAZI NO: 4/B PASABAĞÇE-TEL.:0216 322 85 85 İSTANBUL-KARTAL-ÖZÖĞÜ ELEKTRONİK-KIZILAY BULVARI CD. BAHADIR SK. 4/A-TEL.:0216 387 18 87 İSTANBUL-FATİH-SOYLU TEKNİK-HIRKAI SERİF CAMI ARKASI ESKİ ALIPASA MH. NO: 26-TEL.:0212 631 85 88 İSTANBUL-FATİH-IRMAK DIŞ TİCARET-HACİ KADIN CD. NO:15 K.M. PASA TEL. : 0212 589 75 27 İSTANBUL-SİLİVRİ-PDS ELEKTRONİK-P.M. PASA MH. HACİ PERVANE CD. NO:35/B -TEL.:0212 728 76 75 İZMİR-BERGAMA-GEZGİN SERVİS-K.KEMAL BEY CAD. NO:82-84-TEL.:0232 633 35 15 İZMİR-KONAK-TUNCA ELEKTRİK-76 SK 10/A GÜZELYALI-TEL.:0232 246 40 62 İZMİR-CAMDİBİ-KUDRET ELEKTRONİK-BURAK REİS CAD. NO: 239/A-TEL.:0232 435 81 36 İZMİR-MENEMEN-AY ELEKTRONİK-DR. SELAHATTİN ÖZKURT CD. NO:22/B-TEL.:0232 832 02 31 İZMİR-KONAK-SİSTEM ELEKTRONİK-2414 SK. NO:10 GÜLTEPE-TEL.:0232 469 72 49 İZMİR-KARŞIYAKA-LEVENT ELEKTRİK LABORATUVARI-1710 SK. NO:70/B ESHOT SOKAĞI-TEL.:0232 381 14 42 İZMİR-KARŞIYAKA-ASMERKEZ TİCARET-ESKİ TRAMVAY CD. 1675. SK. NO:78/1B ALAYBEY-TEL.:0232 364 33 73 İZMİR-BORNOVA-ACEM ELEKTRONİK-552/2 SK. NO: 4/A-TEL.:0232 339 73 31 İZMİR-KONAK-KILIÇ ELEKTRONİK-BARBAROS HAYRETTİN PASA CD. NO:42/1 LEVENT-TEL.:0232 433 15 19 İZMİR-URLA-İLTER ELEKTRONİK-İZMİR 75. YILI CADDESİNO:81/C-D-TEL.:0232 754 44 44 İZMİR-BUCA-BAĞLAR ELEKTRONİK-470/1 SK. NO:57/B-TEL.:0232 276 27 77 İZMİR-YEŞİLİYURT-UMUT ELEKTRİK & ELEKTRONİK-YILDIZ CAD. NO:152/A-TEL.:0232 244 65 77 İZMİR-ÖDEMİŞ-MURAT ELEKTRONİK-UMURBEY MH. SANAYİ SİT. 9 SK. NO: 10-TEL.:0232 564 41 98 KAHRAMANMARAS-AKSUNGUR ELEKTRİK-UZUNOLUK CAD. 20.SOKAK NO:20/A-TEL.:0344 212 77 00 KAHRAMANMARAS-KALE ELEKTRONİK-FEVZİPASA MH. UZUNLUK CD.-TEL.: 0344 225 07 94 KAHRAMANMARAS-ELBİSTAN-DEMİROĞLU SOĞUTMA-GÜNEŞLİ MH. TERMİNAL CD. NO:30-TEL.:0344 413 40 47 KARABÜK-SAFRANBOLU-MEHMET SAĞLAM - GÖKAY TEKNİK-İNÖNÜ MH. ESKİ BAĞLAR SK. NO:13-TEL.:0370 712 24 97 KARABÜK-ACAR ELEKTRONİK-VAKIF İS HANI KAT:2 EMNİYET MÜDÜRLÜĞÜ YANI-TEL.:0370 424 32 00 KARAMAN-ÖZAS SOĞUTMA-ABBAS MH. MUT CD. NO: 82/A TEL. : 0338 214 56 74 KAYS-AYDIN ELEKTRONİK-KAZIM KARABEKİR İŞHANI KAT:2 NO: 125-TEL.:0474 212 87 82 KASTAMONU-TASKÖPRÜ-DEĞİŞİM ELEKTRİK-TABAKHANE MH. ATATÜRK CD. NO:55/A-TEL.:0346 417 42 04 KASTAMONU-TOSYA-DOĞUŞ ELEKTRONİK-VAKIF SK. 15/A-TEL.:0366 313 42 59 KASTAMONU-HARUN TELEKOMÜNİKASYON-İNÖNÜ MAHALLESİ AFSİNBEY SOKAK NO:8/B-TEL.:0364 212 33 66 KAYSERİ-MELİKOĞAZI-AKTÜRK BEYAZ EŞYA SERVİSİ-AYDINLIKUYER MH. FIRAT CD. KRİSTAL APT.A-B NO:17 TEL.:0352 332 08 25 KAYSERİ-MELİKOĞAZI-AKİS ELEKTRONİK-ÇORAKILAR MH. CENGİZ TOPEL CD. NO:20/B-TEL.:0352 320 14 00 KAYSERİ-DEVELİ-ÜĞÜR SOĞUTMA-HARMAN MAHALLESİ BELEDİYE PAŞAĞI ÜZERİ NO: 15-TEL.:0352 621 56 31 KAYSERİ-SÖNMEZ ELEKTRONİK-CAMİ KEBİR MAH. BASMANE SOK. NO:16/A-TEL.:0352 231 69 62 KAYSERİ-ZERO COMPUTER-SAHABİYE MH. METE CD. SAHİR SATOĞLU SK. SATOĞLU AP.D: 1-TEL.:0352 232 15 34 KIRIKKALE-KARDEŞLER ELEKTRONİK-GÜZELTEPE MH. CELAL ATIK CD. NO:4/B-TEL.:0318 224 47 42 KIRKLARELİ-BUSE ELEKTRONİK-KARACA İBRAHİM MH. KAPAN CAMI SK. ACUN PSJ. NO:23-TEL.:0288 212 73 57 KIRŞEHİR-GARANTİ ELEKTRONİK-ANKARA CD. CİNGÖZ BEBE ARKASI YAĞMUR İŞHANI NO:9/B-TEL.:0386 214 02 18 KİLİS-FLAŞ ELEKTRONİK-ŞEHİTLER PARKI KARŞISI NO:63/1-TEL.:0348 814 55 28 KOCAELİ-DORUK TEKNİK HİZ.-KARABAS MH. CENGİZ TOPEL CD. MÜNECCİM ARIF SK. NO:6/A -TEL.:0262 331 11 66 KOCAELİ-KARAMÜRSEL-KILIÇ ELEKTRONİK-İNÖNÜ CD. M.YASEF SK. NO:10/M-TEL.:0262 452 55 55 KOCAELİ-DİLOVASI-SAMET ELEKTRONİK-BAGDAT CAD. NO: 42/2-TEL.:0262 754 79 86 KOCAELİ-DARICA-KARDEŞLER ELEKTRONİK-KAZIM KARABEKİR MH. MEVALANA CAD. NO: 1/A-TEL.:0262 656 27 88 KOCAELİ-GEZBE-YILDIRIM ELEKTRONİK-H. HALİL MH. 1209 SK. NO:13/C-TEL.:0262 641 35 88 KONYA-BEYŞEHİR-SELVİ SOĞUTMA-HACI ARMAĞAN MH. ANTALYA CD. NO:108/F-TEL.:0332 516 40 10 KONYA-SELÇÜKLÜ-SAFİR SOĞUTMA-FERİT PASA MH. GÜNEY SK. NO:3/F KULE SITE CIVARI-TEL.:0332 236 36 75 KONYA-ERKAM SOĞUTMA-KARAKURT MH. FURKAN DEDE CD.ASBASKAN SK. NO:13/B-TEL.:0332 350 00 32 KONYA-ÖZCAN SOĞUTMA VE İSITMA LTD ŞTİ-NİSANTASIİM, HULUSİ BAYBAL CD. NO:36/A-TEL.:0332 236 33 37 KONYA-SELÇÜKLÜ-KONSEY SOĞUTMA VE İSITMA-KÜÇÜK İHSANİYE MH. SAİR GUBARI SK.BİNSA SİTESİ ALTI NO : 15 TEL.:0332 321 21 22 KONYA-AKŞEHİR-EROL ELEKTRONİK-MEYDAN MH. ÇOCUK PARKI KOD NO:38-TEL.:0332 812 61 12 KONYA-MERAM-GÜRKAN TEKNİK-İHTİYARETTİN MH.SİRÇALI MEDRESE CAD.İBNİBİBİ SK. NO:1/B-TEL.:0332-351 02 03 KONYA-SEYDİŞEHİR-TUNCER ELEKTRONİK-KIBRIS CD. NO:26-TEL.:0332 582 93 92 KONYA-DURMAZLAR ELEKTRİK-ANKARA-KONYA CAD. NO:67-TEL.:0332 673 28 48 KONYA-EREĞLİ-ERDEMİR TEKNİK-ÜÇ GÖZ MH. KIBRIS CD.ELTİ APT. NO:3 TEL.:0332 713 02 53 KÜTAHYA-ELİFOĞLU ELEKTRİK-FATİH SULTAN MEHMET BULVARI DUAGUR CAMII ALTI 43/B-TEL.:0274 226 32 80 MALATYA-YUVAM ELEKTRONİK-İSTİKLAL MH. FUZULİ CD.İMAOĞLU SK. NO:1-TEL.:0422 322 52 88 MALATYA-HALİM ELEKTRONİK-SARAY MH. DEVECEL SK. NO:3-TEL.:0422 321 86 08 MANİSA-SOMA-GÜRMAK TEKNİK-KURTULUS MH. İDMAN SK. NO:47/A-TEL.:0236 613 66 56 MANİSA-SALİHLİ-AYKAR SOĞUTMA- BESEYLÜL MH. BELEDİYE CD. NO:TEL.:243-0236 714 88 68 MANİSA-AY ELEKTRONİK MANİSA ŞB.-YARHASANLAR MAH. ESKİ HASAGA 2306 SOK.NO: 18/A-TEL.:0236 237 30 62-63 MANİSA-BURCU ELEKTRONİK-TUNCA MAH. KURTULUS CD. NO:54-TEL.:0236-234 57 42 MANİSA-TURGUTLU-EMİN ELEKTRONİK-ALTAY MH. SEVİNÇ SK. NO:25-TEL.:0236 313 28 35 MANİSA-AKHİSAR-AKIN ELEKTRONİK-PASA MAH. 7.SOK. NO:25BELEDİYE ARKASI-TEL.:0236 413 50 53 MANİSA-SARUHANLI-ŞEN SOĞUTMA-ATATÜRK MH. 7 EYLÜL CD. NO: 21/B-TEL.:0236 357 12 00 MANİSA-KULERDAL KARAHAN-TERMO DİNAMİK-CAMİ CEDIT MH. 62 SK. NO:67-TEL.:0236 816 70 99 MARDİN-MİDYAT-SAĞLAM ELEKTRİK SERVİS-ESNAF SANATKARLAR KREDİ KOOP. KARŞISI 2.CD.NO:56-TEL.:0482 462 33 90 MARDİN-KIZILTEPE-İBRAHİMOĞLU İSITMA-SANLIURFA CAD. ECE PAŞAĞI NO:7-TEL.:0482 312 55 99 MARDİN-DERİK-UZAY ELEKTRONİK-BELEDİYE MEYDANI NO:36-TEL.:0482 251 34 35 MARDİN-YENİŞEHİR-MERKEZ TEKNİK-KARAYOLLARI ARKASI BARİS CAD GÜNAYDIN APT ALTI-TEL.:0482 212 83 06 MARDİN-NUSAYBİN-BÜDÜN ELEKTRONİK-ZEYNEL ABİDİN MH. ÇİLEK SK NO: 1/B-TEL.:0482 415 61 98 MUĞLA-FETHİYE-ANADOLU TEKNİK SERVİS-ÖLÜDENİZ YOLU ÜZERİ BAHA SIKMAN CD. NO:157-TEL.:0252 611 39 12 MUĞLA-MİLAS-AFŞİN YILDIRIM - TEKNİK SOĞUTMA-HACI İLYAS MAH. PAZAR SOK.NO:14-TEL.:0252 512 14 45 MUĞLA-YATAĞAN-ASTEKNİK İSITMA SOĞUTMA SERVİS-YENİ MH. 152. SK. NO:8-TEL.:0252 572 56 31 MUĞLA-DALAMAN-ÖZKAN TEKNİK SOĞUTMA-MERKEZ MAHALLESİ ATATÜRK CD.NO:56-TEL.:0252 692 25 25 MUĞLA-ELBO



YETKİLİ SERVİSLER LİSTESİ

ELEKTRİK ELEKTRONİK-ORHANIYE MH. HÜRRİYET CAD. NO:1/6-TEL.:0252 214 18 84 **MUĞLA-DATÇA-MELİH ELEKTRONİK-İSKELE** MH. AMBARCA CD. NO:17-TEL.:0252 712 02 30 **MUĞLA-BODRUM-ÖZ ELEKTRONİK-YOKUŞ** BASI MH. CEVAT ŞAKIR CD. NO:74/A-TEL.:0252 313 15 03 **MUĞLA-MARMARIS-İLKSEL ELEKTRONİK-YENİ YOL** CD. NO:51/9-TEL.:0252 412 62 60 **MUĞLA-URLA-STAR ELEKTRONİK-İNİSDİBİ** CAD NO 1/C AKYAKA BELDESİ-TEL.:0252 243 40 42 **MUŞ-HAŞIMOĞLU EKİCİ ELEKTRONİK-HAŞIMOĞULLARI** EKİCİ İS HANI BELEDİYE CD.NO:20/A-TEL.:0436 212 38 80 **NİĞDE-HUZUR ELEKTRİK-İLHANLI** MAH ÖZKUL MARKET KARSISI ÖZKILIÇ AP ALTI NO: 43-TEL.:0388 233 54 05 **ORDU-TEK İSITMA SOĞUTMA-SAKARYA** MAH YENİ KUMRU CAD NO: 111-TEL.:0452 423 84 49 **ORDU-HAZAR SOĞUTMA-YENİ MAH.** 26.SOK NO:17-TEL.:0452 214 04 49 **ORDU-ÜNYE-STAR TEKNİK-KALEDERE** MH. 20TEMMUZ CD. NO:16-TEL.:0452 324 82 51 **ORDU-MERKEZ-MİKRO ELEKTRONİK-YENİ** MH. 319 SK. NO:18 -TEL.: 0452 223 13 49 **OSMANIYE-MODERN ELEKTRONİK-ORTAKUL** CD. KİSİOĞLU ÇARŞISI NO:15-TEL.:0328 812 82 84 **OSMANIYE-DÜZİCİ-TERMO SOĞUTMA-UZUNBANI** MAH. UZUNBANI CAD. NO: 31 / A-TEL.:0328 876 25 40 **RİZE-ÇAYELİ-ÖZER TEKNİK- MAKSUT ÖZER-EMNİYET MÜD KARSISI SAİRLER YOLU ÜZERİ** NO:3/2B-TEL.:0444 532 43 81 **RİZE-CEVAHİR ELEKTRONİK-TOPHANE** MAH. ATATÜRK CAD. İS PASAJI-TEL.:0464 213 16 17 **SAKARYA-ADAPAZARI-ÇINAR ELEKTRONİK-KÖMÜR PAZARI** CAD. NO. 15 A-TEL.:0264 271 39 12 **SAMSUN-ÇARŞAMBA-ÖZKAN SOĞUTMA-ORTA** MH. TUNCAY KOCABAS SK. NO:85-TEL.:0362 832 28 90 **SAMSUN-BAFRA-KARATAŞ TİCARET-KIZILIRMAK** MH. F. ÇAKMAK SK. NO:18/A-TEL.: 0362 543 04 91 **SAMSUN-GÜLTEKİN SERVİS-ATATÜRK BULVARI** NO:285-TEL.:0362 437 33 82 **SAMSUN-DENİZ ELEKTRONİK-KADIKÖY** MH. OSMANİYE CD. NO: 68-TEL.:0362 432 44 80 **SİİRT-ERYILMAZ ELEKTRONİK-CUMHURİYET** CAD. NO:25 ULUCAMI KARSISI-TEL.:0484 224 03 92 **SİNOP-ADA EV ALETLERİ-CAMI** KEBİR MH. TUTUNCU SK. NO. 16-TEL.:0368 260 12 64 **SİNOP-AYANCIK-YILKAY SOĞUTMA-YALI** MH. DR.AZMİ HAMZAĞLU CD. NO:46-TEL.:0348 613 52 12 **SİNOP-BOYABAT-ÖZTÜRK BEYAZ EŞYA BAKIM SERVİS-GÖKDERE** MH.YUSUF KEMAL BEY CD.NO:24-TEL.:0368 315 61 21 **SİVAS-EKOL ELEKTRONİK-HİKMET İŞİK** CD.NALBANTLAR BASI KAVSAĞI NO:1/D-TEL.:0346 223 44 96 **ŞANLIURFA-SURUÇ-İŞİK SOĞUTMA TEKNİKERLİĞİ-DİKİLİ** MH. ZİYARET CD. NO:10-TEL.:0414 612 17 25 **ŞANLIURFA-AKTAŞ ELEKTRONİK-ASFALT** CD. NO:22/F-TEL.:0414 217 14 87 **ŞANLIURFA-BİRECİK-YARASIR SOĞUTMA-MERHİMAN** MAH 10 TEMMUZ CAD KÖPRÜ ÇIKIŞI NO. 9-TEL.:0414 652 36 38 **ŞİRNAK-SİLOPI-ABAY ELEKTRONİK-2. CADDE SİEMENS BAYILI KARSISI-TEL.:0486 518 50 99** **ŞİRNAK-ULUDERE-ÜRÜN ELEKTRONİK-CUMHURİYET** CD. PTT YANI-TEL.:0486 351 28 22 **TEKİRDAĞ-HAYRABOLU-POYRAZ TEKNİK-HİSAR** MAH. ADELET SK. NO:26-TEL.:0282 315 55 48 **TEKİRDAĞ-SARAY-BATI TEKNİK-YENİ** MH. TAKŞİM CD. NO:9 TEL.:0282 768 69 34 **TEKİRDAĞ-CERKEŞKÖY-CAĞRI ELEKTRONİK-UĞUR MUMCU** CD. NO:26/3-TEL.:0282 726 02 66 **TEKİRDAĞ-MURATLI-AKAN ELEKTRONİK-MURADİYE** MH. NAZİM SAV CD. NO:30/A-TEL.:0282 361 28 17 **TEKİRDAĞ-ÇORLU-FULL TEKNİK-MUHİTTİN** MH. FIKIR SK. NO:12/B-TEL.:0282 652 28 68 **TEKİRDAĞ-ARI ELEKTRONİK-AYDOĞDU** MH. SEHİTLER CD. NO: 33/A-TEL.:0282 263 40 61 **TEKİRDAĞ-MALKARA-KERİMOĞULLARI TİCARET-YENİMAHALLE GÜLDESTE** SOK. NO: 4/B-TEL.:0282 427 16 61 **TOKAT-ERBAA-HİDRO ELEKTRİK-CUMHURİYET** MH. GAZİ BULVARI NO:144-TEL.:0356 715 56 01 **TOKAT-ÇİHAN ELEKTRONİK-G.O.PAŞA** BULVARI SİVAS CAD. NO:290/A- TEL.:0356 214 00 74 **TOKAT-UZAY ELEKTRONİK-G.O.P. BULVARI** 13. SK. NO:31/C MEYDAN CAMİİ KARSISI - TEL.:0356 212 00 95 **TOKAT-TURHAL-GÜÇLÜ SOĞUTMA-CELAL** MH. TUNA SK. NO:11-TEL.:0356 276 39 66 **TOKAT-CEM TEKNİK SOĞUTMA-SOĞUKPINAR** MH. GOP BULVARI 241/A GÖKÇE PASAJI NO:14-TEL.:0356 212 37 57 **TRABZON-ÇIRAK TEKNİK-FATİH** MH. AYASOYTA CD. NO: 57 MUZE KARSISI-TEL.:0462 229 66 44 **TRABZON-AKÇAABAT-ATOM ELEKTRİK-ORTA** MH. ERENLER SK. NO:5 -TEL.:0462 228 12 58 **TRABZON-YET-SAN ELEKTRONİK-FATİH** MH. FATİH CD. ÇOKSUNUR PASAJI NO:2/B-TEL.:0462 223 15 04 **TRABZON-ARAKLI-ŞENGÜL TEKNİK-BAĞKUR** ÇARŞISI NO: 10 / A-TEL.:0462 721 74 11 **UŞAK-KUPLAY ELEKTRONİK-UNALAN** MH. ZÜBEYDA HANIM CD. NO:2/D-TEL.:0276 223 13 13 **VAN-ERCİŞ-ÖZKANAT TAMİRAT-EMNİYET KARAKOL** ARKASI NO:3-TEL.:0432 351 95 40 **VAN-EBİNC TEKNİK-SİHKE** CAD ATEŞ SOK. NO 10-TEL.:0432 214 31 37 **VAN-BURHAN AYDIN - ÖZ USTA TAMİRAT-KÜLTÜR MERKEZİ CİVARI** DEMİRCİLER 1. SK. NO:1/C-TEL.:0432 216 34 58 **YALOVA-ALTINOVA-DOĞAN TEKNİK SOĞUTMA-CUMHURİYET** MH.MERKEZ DURAK KARSISI NO:29A-TEL.:0226 461 26 21 **YALOVA-TINAZTEPE ELEKTRİK-İSTANBUL** CD. BORA SK. NO: 14-TEL.:0226 812 01 60 **YOZGAT-TUNCER SOĞUTMA-MEDRESE** MH. SİVAS CD. NO:79 SEZEN APT.ALTI-TEL.:0354 212 68 19 **YOZGAT-AKDAĞMADENİ-AYDIN SOĞUTMA-AHİSHAVI** MH. 2. HANLAR SK. NO :10-TEL.:0354 314 64 12 **YOZGAT-ÖNDER ELEKTRONİK-UN PAZARI** NO:14-TEL.:0354 212 79 67 **YOZGAT-SORGUN-KARDEŞLER ELEKTRONİK-CUMHURİYET** CD. NO:29 1/C-TEL.:0354 415 45 79 **ZONGULDAK-KRİ EREĞLİ-UZMAN ELEKTRONİK-ERDEMİR** CAD NO:130-TEL.:0372 316 31 28 **ZONGULDAK-MERKEZ-EMEK ELEKTRONİK-PAPILA** İS HANI ZEMİN KAT NO:9 SOĞUKSU-TEL.:0372 251 67 31

- ONLINE YETKİLİ SERVİSLER LİSTESİ -

"Yetkili servislerimizin güncellenmiş haldeki listesine

www.sinbo.com.tr internet adresinden ulaşabilirsiniz."

- GARANTİ ŞARTLARI -

1. Garanti süresi, malın teslim tarihinden itibaren başlar ve 2 yıldır.
2. Malın bütün parçaları dahil(kullanım hatalarından kaynaklanan kırılmalar hariç) olmak üzere tamamı firmamızın garantisini kapsamaktadır.
3. Malın garanti süresi içerisinde arızalanması durumunda, tamirde geçen süre garanti süresine eklenir. Malın tamir süresi en fazla 30 iş günüdür. Bu süre, mala ilişkin arızanın servis istasyonuna servis istasyonunun olmaması durumunda, malın satıcısı, bayi, acentası, temsilciliği, ithalatçısı veya imalatçısı-üreticisinden birisine bildirim tarihinden itibaren başlar. Malın arızasının 15 iş günü içerisinde giderilmemesi halinde, imalatçı-üretici veya ithalatçı; malın tamiri tamamlanıncaya kadar, benzer özelliklere sahip başka malı tüketicinin kullanımına tahsis etmek zorundadır.
4. Malın garanti süresi içerisinde, gerek malzeme ve işçilik, gerekse montaj hatalarından dolayı arızalanması halinde, işçilik masrafı, değiştirilen parça bedeli ya da başka herhangi bir ad altında hiçbir ücret talep etmeksizin tamiri yapılacaktır.
5. Tüketicinin onarım hakkını kullanmasına rağmen malın;
 - Tüketiciye teslim edildiği tarihten itibaren, belirlenen garanti süresi içinde kalmak kaydıyla, bir yıl içerisinde; aynı arızanın ikiden fazla tekrarlanması veya farklı arızaların dörtten fazla meydana gelmesi veya belirlenen garanti süresi içerisinde farklı arızaların toplamının altından fazla olması unsurlarının yanısıra, bu arızaların maldan yararlanamamayı sürekli kılması,
 - Tamiri için gereken azami sürenin aşılması,
 - Firmanın servis istasyonunun, servis istasyonunun mevcut olmaması halinde sırayla satıcısı, bayi, acentesi temsilciliği, ithalatçısı veya imalatçı - üreticisinden birisine düzenleyeceği raporla arızanın taminine mümkün bulunmadığının belirlenmesi,durumlarında, tüketici malın ücretsiz değiştirilmesini, bedel iadesi veya ayıp oranında bedel indirimi talep edebilir.
6. Malın kullanma kılavuzunda yer alan hususlara aykırı kullanılmasından kaynaklanan arızalar garanti kapsamı dışındadır.
7. Garanti Belgesi ile ilgili olarak çıkabilecek sorunlar için Sanayi ve Ticaret Bakanlığı Tüketicinin ve Rekabetin Korunması Genel Müdürlüğü'ne başvurulabilir.



İTHALATÇI FİRMA

DEİMA ELEKTROMEKANİK ÜRÜNLER İNŞAAT SPOR MALZEMELERİ İMALAT SAN. VE TİC. A.Ş.

Cihangir Mh. Güvercin Cd. No:4 Haramidere Mevkii Avcılar - İstanbul - Türkiye

Tel : {0212} 422 94 94 & Fax : {0212} 422 03 49

www.sinbo.com.tr - info@sinbo.com.tr



- SHD 2691 SAÇ ŞEKİLENDİRME CİHAZI -

- GARANTİ BELGESİ -

Garanti Belge No : 48394
SSHY Belge No : 15907

Garanti Belge Onay Tarihi : 19/02/2008
SSHY Belge Onay Tarihi : 12/03/2008

İTHALATÇI FİRMA

Ünvanı : DEİMA ELEKTROMEKANİK ÜRÜNLERİ İNŞ. SPOR MALZ.
İMALAT SAN. ve TİC. A.Ş.
Adresi : Cihangir Mah. Güvercin Cad. No:4 Haramidere Mevki
Avcılar / İSTANBUL
Tel. : 0212 422 94 94 & Fax: 0212 422 03 49

Yetkili Kişi

: 
Yönetim Kurulu Başkanı

DEİMA ELEKTROMEKANİK ÜRÜNLER
İMALAT SAN. ve TİC. A.Ş.
SARAYI VE TİCARET A.Ş.
Cihangir Mah. Güvercin Cad.
No:4 Avcılar - İSTANBUL
Tic. Sic. No: 273308/0118

Ürünün Cinsi : SAÇ ŞEKİLENDİRME CİHAZI
Markası : SINBO
Modeli : SHD 2691
Alt Modeli : -
Bandrol ve Seri No :
Teslim Tarihi ve Yeri :
Garanti Süresi : 2 Yıldır
Azami Tamir Süresi : 30 İş Günü
Kullanım Ömrü : Bakanlıkça belirlenen ve ilan edilen kullanım ömrü 7 yıldır.
(Ürünün fonksiyonlarını yerine getirebilmesi için gereken yedek parça temin süresi)

SATICI FİRMA

Ünvanı :
Adresi :
Tel.Fax :
Fatura Tarihi ve No :
Teslim Tarihi ve Yeri :
İmza ve Kaşe :

Bu bölüm, ürünü satın aldığınız Yetkili Satıcı tarafından imzalanacak ve kaşelenecektir.

Bu belgenin kullanılmasına; 4077 sayılı Tüketicinin Korunması Hakkında Kanun ve bu Kanun'a dayanarak yürürlüğe konulan Garanti Belgesi Uygulama Esaslarına Dair Tebliğ uyarınca, TC Sanayi ve Ticaret Bakanlığı Tüketicinin ve Rekabetin Korunması Genel Müdürlüğü tarafından izin verilmiştir.

**Değerli Müşterimiz,**

En uygun fiyata en iyi ürünü vermenin yanı sıra; en iyi hizmeti vermenin de önemli olduğuna inanıyoruz. Bu nedenle siz bilinçli tüketicilere daha yakın olabilmek için, internet adresimizdeki erişim formlarının yanı sıra, tüketici danışma hatlarımızı da hizmetinize açmış durumdayız.

TÜKETİCİ
DANIŞMA HATTI
444 66 86

MERKEZ
TEKNİK SERVİS
(0212) 422 94 94

sinbo
www.sinbo.com.tr

Danışma Hatlarımızı,

- Hafta içi her gün **08.30-18.00** saatleri arasında arayabilir; istek, öneri ve şikayetlerinizi firmamıza iletebilirsiniz.

Tüketicinin Dikkatine:

Ürünlerimizle ilgili hizmetleri tam olarak alabilmek için aşağıdaki önerilere uymanızı rica ederiz:

1. Ürünü aldığınızda **Garanti Belgesini** mutlaka yetkili satıcınıza onaylattırınız.
2. Ürünü kullanma kılavuzu esaslarına göre kullanınız.
3. Ürününüzle ilgili hizmet talebiniz olduğunda yukarıdaki telefon numaralarından, Tüketici İlişkileri Merkezi'ne başvurunuz.
4. Ürünü promosyon aracılığı ile edinmişseniz, ürüne ait garanti belgesini en yakın yetkili servisimize giderek onaylattırınız.
5. Teknik servisteki işiniz bittiğinde "**Hizmet Fişi**" almayı unutmayınız. Alacağınız bu fiş, ileride ürününüzde meydana gelebilecek herhangi bir sorunda size yarar sağlayacaktır.
6. Cihazınız ilk çalıştırmada çalışmıyor veya arızalı ise, size en yakın SİNBO Yetkili Servisine başvurabilir veya SİNBO Danışma Hatlarından yardım alabilirsiniz.



Made in P.R.C.
İmal Yılı : 2010



- TEDARİKÇİ FİRMA / EXPORTER -
United Favour Development Limited
Unit B, 10/F Lee May Building 788-790
Nathan Road, Mongkok, Kowloon, HK.

- UYGUNLUK BEYANI / CE -
China Ceprei Sichuan Laboratory
No. 45, Wen Ming Dong Road,
Longquanyi Chengdu Sichuan, China
2008-C050-LVD